



Read this user manual and in particular the safety notes, before using the product.

Keep the user manual for future reference and include it when passing the product on to third parties.

Esprinet S.p.A. will not in any way be held responsible for injury or damage caused to persons or property arising from misuse of the product.

Warnings

Avoid listening at extreme volumes, particularly for prolonged periods of time when using the product.

If you use the product at an excessively high volume, you could permanently damage your

hearing. Listen at a moderate volume.

Audio warnings, alerts and environmental noises may sound different when wearing the product.

Be aware of how these signals differ in terms of their sound so that you are able to recognize the signals in corresponding situations.

Do not use the product when driving motor vehicles, cycling, when operating machines or in other situations where impaired awareness of noises in your surroundings could pose a risk to you or others. At the same time, also observe the legal regulations and provisions in the country where you use the product.

To prevent malfunction or damage to the product, avoid accidental falls, do not crush, puncture or exercise a high level of pressure

on the product.

Keep the product away from humidity, water or other liquids.

Do not store or expose your product to any source of heat, direct sunlight, radiators, stoves or other heat sources such as the dashboard of your car in the summer.

Do not try to modify, repair or disassemble the product.

Do not use a damaged product.
Do not under any circumstances use aggressive cleaning agents, alcohol or other chemical solutions for cleaning as they can damage the housing or even impair the functionality of the product.

Do not immerse the product in water or other liquids.

There are no serviceable parts inside the product. Never open/disassemble it.

Keep the product out of reach of children.
Never allow children or persons with disabilities to use electrical products without

supervision.

Make sure that children do not play with the plastic wrapping.

They may swallow it when playing and suffocate.

Make sure children do not remove any small parts from the product and play with them.

Charging

When using for the first time, charge the battery to maximum capacity. To recharge, plug the charging cable into the product's charging port. The flashing red light at the top of the charging box indicates that charging is in progress. When the light stops flashing, charging of the charging box is complete.

Once the earphones are placed inside the charging box, charging will begin and a blue light will start flashing on the charging case and a red flashing light will light up on each earphone. When the red light goes out, the earphones will be fully charged.

Turning on and pairing

The earphones, once you open the case, will turn on automatically. The earphones must be connected to the device within 5 minutes, otherwise they will go into power saving mode. To activate the pairing mode again, simply place the earphones in the charging case, close it and wait a few seconds before reopening it, following the above procedure again. Now activate the wireless function on the device, search for SHAPE1, select it once identified and connect it. You will hear the "CONNECTED" sound when pairing is completed. If prompted for a password, enter "0000".

Automatic reconnection

Once the headset and device have been paired once, they will automatically reconnect when your device's wireless function is turned on and within range.

MONO/STEREO function

You can use only one earbud to listen to music and to take calls. This function (MONO function) is available for both earbuds. To use this function remove one earbud from the charging box. To switch to the stereo mode, remove at any time the second earbud. Viceversa to switch to the mono mode, put back one earbud in the charging box.

Multifunction buttons

	Left earphone (L)	Right earphone (R)
Play/pause	Single click	Single click
Reply/end calls	Double click	Double click
Refuse calls	Long press	Long press
Previous track	Double click	//
Next track	//	Double click
Volume -	Long press	//
Volume +	//	Long press
Voice assistant	Triple click	Triple click

Auto power off

1. If connected to a device, after disconnecting the wireless connection, the headset will automatically turn off after 5 minutes.

2. If you don't connect your phone when the red and blue light flashes, the headset will automatically turn off in 5 minutes.

Pairing between left and right earphones

If the connection between the left and right earphones is lost, put both earphones back inside the charging box, close it and wait a few seconds before reopening it. The earphones will automatically re-connect to each other. If the process just described does not work, disconnect the earphones from your device, wait a few minutes, then reconnect them (the earphones must be placed inside the charging box). For both procedures, it is necessary that the earphones inside the charging box are charging, so make sure that the charging

box has a sufficient charge level to ensure the charging of the earphones.

Maintenance

1. Do not use abrasive solvents to clean the product;
2. Do not attack the product with any kind of sharp object as it may scratch or damage the product;
3. Keep the product away from high temperatures, dust and humidity.

Specifications:

Wireless version: 5.1
Software: V1.0
Earphones charging time: 1.5h
Box charging time: 2h
Earphones battery Type: Li-polymer Battery 3,7V/30mAh
Box battery Type: Li-polymer Battery 3,7V/250mAh
Microphone Sensitivity: -42±3dB

Speaker Frequency Response: 20Hz~20KHz

Rated Power: 3mW

Max power: 5mW

Wireless range: 10m

Talk time: 3h

Music time: 3.5h

Standby time: 40h

Earphones size: 31*17*16mm

Charging box size: 78*34*16.5mm

Operation temperature: 0~40°C

Weight for earbuds each pc: 3,5g

Weight for charging case: 20,5g

Maximum radiated power: <20mW

Frequency range: 2,4GHz-2,4836 GHz

be separated from other types of waste to recycle it responsibly.

Safely's use of this product is guaranteed from the respect of this instructions manual, keep it and carefully use it for all life of the product. The product doesn't need any kind of technical maintenance, NEVER DISASSEMBLE IT. The battery inside the product is integrated and not replaceable. Don not try to remove li-ion/polymer battery included in inside the product because can produce overheat's danger, burning and injury. The battery must be removed only by qualified professional technicians, that are able to remove it without any kind of danger and to recycle it in the respect of the law. Users should give free end of life product into the local separate collection centers or to the retailer, in reason of one to one, or free if the product size is bigger than 25 cm. Adequated waste disposal permit to award the product to recycling, treatment with ecofriendly compatible disposal conduce

to prevent possible harm to the environment or human health and promote the reuse and/or product materials recycling. Unauthorized waste disposal of electronic product, cell and battery from household user involve currency legislation sanctions.

CE

This product complies with RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. The Product has the CE mark and therefore complies with the safety standards established by the European Union.

Esprinet SpA declares that the product complies with directive 2014/53 / EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

CUSTOMER'S INFORMATION FOR RIGHT WASTE OF THIS PRODUCT (Directive 2013/56/EU)

This marking on the product or its packaging means that the product at the end of its life, including the unremovable battery, must

Celly® is a trademark owned by CELLY S.p.A.

All brands are registered trademarks of their respective owners.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italy
Made in China.

**IT**

Manuale d'istruzioni
AURICOLARI TRUE WIRELESS
 Modello: SHAPE1
 Rev00 - 24.09.2021



Si prega di leggere questo manuale e, prima di utilizzare il prodotto, fare attenzione alle avvertenze sulla sicurezza

Conservare il manuale per avere la possibilità di consultarlo in un secondo momento, o nel caso di passaggio del prodotto a terzi. Esprinet S.p.A. non potrà in alcun modo essere ritenuto responsabile di lesioni o danni causati a persone o cose derivanti da un utilizzo improprio del prodotto.

Norme di sicurezza

Evitare di ascoltare a volumi troppo alti, in particolare per periodi prolungati durante l'utilizzo del prodotto. Se si utilizza il prodotto ad un volume

eccessivo, si potrebbe danneggiare definitivamente l'udito. Ascoltare a un volume moderato. Avvisi audio, avvisi e rumori ambientali potrebbero sembrare diversi quando si utilizza il prodotto. Sii consapevole di come questi segnali differiscono in termini di suono in modo da poter riconoscere i segnali in situazioni corrispondenti. Non utilizzare il prodotto durante la guida di veicoli a motore, in bicicletta, quando si utilizzano macchine o in altre situazioni in cui potrebbe compromettere l'utente o altri. Allo stesso tempo, osservate anche le normative e le disposizioni del paese in cui utilizzi il

prodotto. Per evitare malfunzionamenti o danni al prodotto, evitare cadute accidentali, non schiacciare, bucare o esercitare un alto livello di pressione sul prodotto. Tenere il prodotto lontano da umidità, acqua o altri liquidi. Non conservare o esporre il prodotto a qualsiasi fonte di calore, luce solare diretta, radiatori, stufe o altre fonti di calore come il cruscotto della vostra auto in estate. Non tentare di modificare, riparare o smontare il prodotto. Non utilizzare il prodotto danneggiato. Non utilizzare in nessun caso detergenti aggressivi, alcool o altre soluzioni chimiche per la pulizia in quanto potrebbero danneggiare l'alloggiamento o addirittura compromettere la funzionalità del prodotto. Non immergere il prodotto in acqua o in altri liquidi.

Non ci sono parti riparabili all'interno del prodotto. Non aprire mai e smontarlo. Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini. Non permettere mai ai bambini o alle persone con disabilità l'uso di prodotti elettrici senza sorveglianza. Assicurarsi che i bambini non giochino con l'involucro in plastica, potrebbero deglutirlo e soffocare. Assicurarsi che i bambini non eliminino piccole parti dal prodotto e giochino con queste.

Ricarica

Al primo utilizzo caricare la batteria fino alla massima capacità. Per ricaricare, collegare il cavo di carica nella porta di ricarica del prodotto. La luce rossa lampeggiante nella parte superiore della scatola di ricarica indica che la ricarica è in corso. Quando la luce diventa fissa, la ricarica della scatola di ricarica è completata.

Funzionamento MONO/STEREO

È possibile utilizzare un solo auricolare per la riproduzione musicale o per effettuare chiamate. Questa funzione (MONO) è utilizzabile con entrambi gli auricolari. Per utilizzare questa funzione estrarre dalla box di ricarica solamente un auricolare. Se si desidera passare alla modalità stereo, estrarre in qualsiasi momento anche il secondo auricolare. Vice versa se si desidera passare alla modalità mono, riporre in qualsiasi momento un auricolare nella box di ricarica

Riconnessione automatica

Una volta che l'auricolare e il dispositivo sono stati accoppiati una volta, questi verranno automaticamente ricollegati quando la funzione wireless del proprio dispositivo è accesa e nel raggio di azione.

quando l'abbinamento è completato. Se viene richiesta una password, digitare "0000".

Pulsanti multifunzione

	Auricolare sinistro (L)	Auricolare destro (R)
Play/pause	Click singolo	Click singolo
Rispondere/fine chiamata	Doppio click	Doppio click
Rifiutare una chiamata	Pressione prolungata	Pressione prolungata
Traccia precedente	Doppio click	//
Traccia successiva	//	Doppio click
Volume -	Pressione prolungata	//
Volume +	//	Pressione prolungata
Assistente vocale	Click triplo	Click triplo

Una volta riposti gli auricolari all'interno della scatola di ricarica, la ricarica degli stessi avrà inizio ed una luce blu lampeggiante si accenderà sulla scatola di ricarica si accenderà una luce rossa lampeggiante su ciascun auricolare. Quando la luce rossa si spegne, gli auricolari saranno completamente carichi.

Pairing

Gli auricolari, una volta aperta la custodia, si accenderanno automaticamente. Gli auricolari devono essere collegati al dispositivo entro 5 minuti, altrimenti andranno in modalità di risparmio energetico. Per attivare nuovamente la modalità di accoppiamento, è sufficiente riporre gli auricolari nella custodia di ricarica, richiuderla ed attendere alcuni secondi prima di riapirla, seguendo di nuovo la procedura sopraindicata. A questo punto attivare la funzione wireless sul dispositivo, cercare SHAPE1, selezionarlo una volta identificato e connetterlo. Sentirai un suono

quando l'abbinamento è completato. Se viene richiesta una password, digitare "0000".

Funzionamento MONO/STEREO

È possibile utilizzare un solo auricolare per la riproduzione musicale o per effettuare chiamate. Questa funzione (MONO) è utilizzabile con entrambi gli auricolari. Per utilizzare questa funzione estrarre dalla box di ricarica solamente un auricolare. Se si desidera passare alla modalità stereo, estrarre in qualsiasi momento anche il secondo auricolare. Vice versa se si desidera passare alla modalità mono, riporre in qualsiasi momento un auricolare nella box di ricarica

quando l'abbinamento è completato. Se viene richiesta una password, digitare "0000".

entrambe le procedure è necessario che gli auricolari all'interno della box di ricarica siano in caricamento, assicurarsi quindi che la box di ricarica abbia un livello di carica sufficiente per garantire la ricarica degli auricolari.

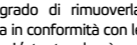
Manutenzione

1. Non utilizzare solventi abrasivi per pulire il prodotto;
 2. Non intaccare il prodotto con qualsiasi tipo di oggetto tagliente in quanto potrebbe graffiare o danneggiare il prodotto;
 3. Tenere il prodotto lontano da alte temperature, polvere e umidità.

Caratteristiche

Versione wireless: 5.1
 Software: V1.0
 Tempo di ricarica auricolari: 1.5h
 Tempo di ricarica scatola di ricarica: 2h
 Batteria auricolari: Li-polymer Battery 3,7V/30mAh, 0.111Wh

Batteria scatola di ricarica: Li-polymer Battery 3,7V/250mAh, 0,925Wh
 Sensibilità microfono: -42±3dB
 Risposta in frequenza: 20Hz ~ 20KHz
 Potenza nominale: 3mW
 Raggio di operatività: 10m
 Tempo di conversazione: 3h
 Tempo di riproduzione: 3.5h
 Tempo di standby: 40h
 Dimensioni auricolari: 31*17*16mm
 Dimensioni scatola di ricarica: 78*34*16.5mm
 Temperatura di utilizzo: 0~40°C
 Peso singolo auricolare: 3,5g
 Peso scatola di ricarica: 20,5g
 Massima potenza radiata: <20mW
 Range di frequenza: 2,4GHz – 2,4836GHz



Informazioni all'utente per il corretto smaltimento (Direttiva 2013/56/EU)

Il simbolo del cassonetto barrato riportato

sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile, incluso della batteria non rimovibile, deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti per permetterne un adeguato trattamento e riciclo. L'uso sicuro di questo prodotto è garantito nel rispetto delle seguenti istruzioni, pertanto è necessario conservarle e seguirle in modo scrupoloso lungo tutta la vita del prodotto. Il prodotto non necessita di manutenzione tecnica, NON SMONTARLO MAI. La batteria presente all'interno è integrata e non sostituibile. Non tentare di rimuovere autonomamente la batteria potrebbe causare pericolo di surriscaldamenti, incendi e lesioni. La batteria deve essere rimossa solo da professionisti qualificati indipendenti in grado di rimuoverla senza pericolo e smaltita in conformità con le vigenti leggi in materia. L'utente dovrà, pertanto, conferire gratuitamente l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore, in ragione di uno per uno, o gratuitamente per gli apparecchi di dimensioni esterne inferiori a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo di apparecchiature, pile ed accumulatori da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa di legge.

Questo prodotto è conforme alla direttiva RoHS 2011/65/EU e 2015/863/EU. Il Prodotto dispone del marchio CE ed è quindi conforme agli standard di sicurezza stabiliti dall'Unione europea. Esprinet SpA dichiara che il prodotto è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® è un marchio di proprietà di CELLY S.p.A.
Tutti i marchi sono marchi registrati e dei rispettivi proprietari.
Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italia
Prodotto in Cina.



Lea este manual del usuario y, en particular, las notas de seguridad, antes de usar el producto.

Guarde el manual del usuario para referencia futura e inclúyalo cuando pase el producto a terceros.

Esprinet S.p.A. no se responsabilizará de ninguna manera por las lesiones o daños causados a personas o bienes derivados del mal uso del producto.

Advertencias

Evite escuchar a volúmenes extremos, especialmente durante períodos prolongados de tiempo al usar el producto.

Si usa el producto a un volumen excesivamente

alto, podría dañar permanentemente su audición. Escuche a un volumen moderado. Las advertencias de audio, las alertas y los ruidos ambientales pueden sonar diferentes cuando se usa el producto.

Tenga en cuenta cómo estas señales difieren en términos de su sonido para que pueda reconocer las señales en las situaciones correspondientes.

No utilice el producto cuando conduzca vehículos motorizados, vaya en bicicleta, opere máquinas o en otras situaciones en las que la percepción deficiente de los ruidos en su entorno pueda representar un riesgo para usted u otras personas. Al mismo tiempo, observe también las regulaciones y disposiciones legales en el país donde utiliza

el producto.
 Para evitar un mal funcionamiento o daños al producto, evite caídas accidentales, no aplaste, perfore ni ejerza un alto nivel de presión sobre el producto.

Mantenga el producto alejado de la humedad, el agua u otros líquidos.

No almacene ni esponga su producto a ninguna fuente de calor, luz solar directa, radiadores, estufas u otras fuentes de calor, como el tablero de su automóvil en el verano.

No intente modificar, reparar o desmontar el producto.

No use un producto dañado. Bajo ninguna circunstancia use agentes de limpieza agresivos, alcohol u otras soluciones químicas para la limpieza, ya que pueden dañar la carcasa o incluso dañar la funcionalidad del producto.

No sumerja el producto en agua u otros líquidos. No hay piezas reparables dentro del producto.

Nunca lo abra / desmonte.

Mantenga el producto fuera del alcance de los niños. Nunca permita que niños o personas con discapacidades usen productos eléctricos sin supervisión. Asegúrese de que los niños no jueguen con la envoltura de plástico. Pueden tragarlo al jugar y sofocarse.

Asegúrese de que los niños no retiren las piezas pequeñas del producto y jueguen con ellas.

Carga

Cuando lo utilice por primera vez, cargue la batería a su capacidad máxima. Para recargar, conecte el cable de carga al puerto de carga del producto. La luz roja intermitente en la parte superior de la caja de carga indica que la carga está en curso. Cuando la luz deja de parpadear, la carga de la caja de carga está completa.

Una vez que los auriculares se colocan dentro de la caja de carga, la carga comenzará y una

luz azul comenzará a parpadear en la caja de carga y una luz roja parpadeará en cada auricular. Cuando se apaga la luz roja, los auriculares estarán completamente cargados.

Encendido y emparejamiento

Los auriculares, una vez que abra el estuche, se encenderán automáticamente. Los auriculares deben estar conectados al dispositivo en 5 minutos, de lo contrario entrarán en modo de ahorro de energía. Para volver a activar el modo de emparejamiento, simplemente coloque los auriculares en el estuche de carga, ciérrelo y espere unos segundos antes de volver a abrirlo, siguiendo nuevamente el procedimiento anterior. Ahora active la función inalámbrica en el dispositivo, busque SHAPE1, selecciónelo una vez identificado y conéctelo.

Escuchará el sonido "CONECTADO" cuando se complete el emparejamiento. Si se le solicita una contraseña, ingrese "0000".

Reconexión automática

Una vez que el auricular y el dispositivo se hayan emparejado una vez, se volverán a conectar automáticamente cuando la función inalámbrica de su dispositivo esté encendida y dentro del alcance.

Función MONO / ESTÉREO

Puede usar solo un auricular para escuchar música y recibir llamadas. Esta función (función MONO) está disponible para ambos auriculares. Para utilizar esta función, retire un auricular de la caja de carga. Para cambiar al modo estéreo, quítese en cualquier momento el segundo auricular. Viceversa para cambiar al modo mono, vuelva a colocar un auricular en la caja de carga.

	Auricular izquierdo (L)	Auricular derecho (R)
Reproducir pausar	Un solo click	Un solo click
Responder / finalizar llamadas	Haga doble clic	Haga doble clic
Rechazar llamadas	Pulsación larga	Pulsación larga
Pista anterior	Haga doble clic	//
Siguiente pista	//	Haga doble clic
Volumen -	Pulsación larga	//
Volumen +	//	Pulsación larga
Asistente de voz	Clic triple	Clic triple

Botones multifuncionales

	Auricular izquierdo (L)	Auricular derecho (R)
Reproducir pausar	Un solo click	Un solo click
Responder / finalizar llamadas	Haga doble clic	Haga doble clic
Rechazar llamadas	Pulsación larga	Pulsación larga
Pista anterior	Haga doble clic	//
Siguiente pista	//	Haga doble clic
Volumen -	Pulsación larga	//
Volumen +	//	Pulsación larga
Asistente de voz	Clic triple	Clic triple

Apagado automático

1. Si está conectado a un dispositivo, después de desconectar la conexión inalámbrica, el auricular se apagará automáticamente después de 5 minutos.
 2. Si no conecta su teléfono cuando la luz roja y azul parpadea, el auricular se apagará automáticamente en 5 minutos.

Emparejamiento entre auriculares izquierdo y derecho

Si se pierde la conexión entre los auriculares izquierdo y derecho, vuelva a colocar ambos auriculares dentro de la caja de carga, ciérrela y espere unos segundos antes de volver a abrirla. Los auriculares se volverán a conectar automáticamente entre sí. Si el proceso que se acaba de describir no funciona, desconecte los auriculares de su dispositivo, espere unos minutos y vuelva a conectarlos (los auriculares deben colocarse dentro de la caja de carga). Para ambos procedimientos, es necesario que

Apagado automático

los auriculares dentro de la caja de carga se estén cargando, así que asegúrese de que la caja de carga tenga un nivel de carga suficiente para asegurar la carga de los auriculares.

Mantenimiento

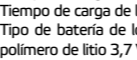
1. No utilice disolventes abrasivos para limpiar el producto;
 2. No ataque el producto con ningún tipo de objeto afilado, ya que podría rayarlo o dañarlo;
 3. Mantenga el producto alejado de altas temperaturas, polvo y humedad.

Especificaciones:

Versión inalámbrica: 5.1
 Software: V1.0
 Tiempo de carga de los auriculares: 1,5 h
 Tiempo de carga de la caja: 2 h
 Tipo de batería de los auriculares: batería de polímero de litio 3,7 V / 30 mAh
 Tipo de batería de caja: batería de polímero de litio 3,7 V / 250 mAh

Sensibilidad del micrófono:

-42 ± 3dB
 Respuesta de frecuencia del altavoz: 20 Hz ~ 20 KHz
 Potencia nominal: 3 mW
 Potencia máxima: 5 mW
 Alcance inalámbrico: 10 m
 Tiempo de conversación: 3h
 Tiempo de música: 3,5 h
 Tiempo en espera: 40 h
 Tamaño de los auriculares: 31 * 17 * 16 mm
 Tamaño de la caja de carga: 78 * 34 * 16,5 mm
 Temperatura de funcionamiento: 0 ~ 40°C
 Peso de los auriculares de cada pc: 3,5 g
 Peso del estuche de carga: 20,5g
 Potencia máxima radiada: <20mW
 Rango de frecuencia: 2,4 GHz-2,4836 GHz



Información al usuario para su correcta eliminación (Directiva 2013/56/UE)
 Esta marca en el producto o en su embalaje significa que el producto al final de su vida útil,

incluida la batería inamovible, debe separarse de otros tipos de residuos para reciclarlo de manera responsable.

El uso seguro de este producto está garantizado por el respeto de este manual de instrucciones, guárdelo y úselo con cuidado durante toda la vida útil del producto. El producto no necesita ningún tipo de mantenimiento técnico, NUNCA LO DESMONTE. La batería dentro del producto está integrada y no es reemplazable. No intente quitar la batería de iones de litio / polímero incluida en el interior del producto porque puede producir el peligro de sobrecalentamiento, quemaduras y lesiones. La batería debe ser extraída solo por técnicos profesionales calificados, que puedan extraerla sin ningún tipo de peligro y reciclarla de conformidad con la ley. Los usuarios deben entregar el producto gratuito al final de su vida útil en los centros locales de recolección separados o al minorista, en razón de uno

a uno, o gratis si el tamaño del producto es mayor de 25 cm. El permiso adecuado de eliminación de residuos para otorgar el producto al reciclaje, el tratamiento con eliminación compatible con el medio ambiente conduce a prevenir posibles daños al medio ambiente o la salud humana y promueve la reutilización y / o el reciclaje de los materiales del producto. La eliminación no autorizada de desechos de productos electrónicos, celdas y baterías del usuario doméstico implica sanciones legales.

Este producto cumple con RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. El producto tiene la marca CE y por lo tanto cumple con los estándares de seguridad establecidos por la Unión Europea. Esprinet SpA declara que el producto cumple con la directiva 2014/53 / UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección

de Internet: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® es una marca registrada de propiedad de CELLY S.p.A. Todas las marcas registradas son propiedad de sus respectivos dueños.

Esprinet S.p.A., via EnergyPark 20, 20871 Vimercate (MB) - Italia

Hecho en China



DE

Benutzerhandbuch
ECHTE DRAHTLOSE KOPFHÖRER
Modell: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021



Lesen Sie diese Bedienungsanleitung und insbesondere die Sicherheitshinweise, bevor Sie das Produkt verwenden.

Bewahren Sie das Benutzerhandbuch zum späteren Nachschlagen auf und legen Sie es bei, wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben.

Esprinet S.p.A. wird in keiner Weise für Verletzungen oder Schäden verantwortlich gemacht, die an Personen oder Gegenständen aufgrund von Missbrauch des Produkts verursacht wurden.

Warnungen

Vermeiden Sie es, bei extremer Lautstärke

zuzuhören, insbesondere wenn Sie das Produkt längere Zeit verwenden.

Wenn Sie das Produkt mit zu hoher Lautstärke verwenden, können Sie Ihr Gehör dauerhaft schädigen. Hören Sie mit mäßiger Lautstärke.

Audiowarnungen, Warnungen und Umgebungsgeräusche können sich beim Tragen des Produkts unterscheiden.

Beachten Sie, wie sich diese Signale im Klang unterscheiden, damit Sie die Signale in entsprechenden Situationen erkennen können.

Verwenden Sie das Produkt nicht beim Führen von Kraftfahrzeugen, beim Radfahren, beim Bedienen von Maschinen oder in anderen Situationen, in denen

eine beeinträchtigte Wahrnehmung von Geräuschen in Ihrer Umgebung eine Gefahr für Sie oder andere darstellen kann. Beachten Sie dabei auch die gesetzlichen Bestimmungen und Bestimmungen des Landes, in dem Sie das Produkt einsetzen. Um Fehlfunktionen oder Schäden am Produkt zu vermeiden, vermeiden Sie versehentliche Stürze, quetschen Sie das Produkt nicht, stechen Sie es nicht und üben Sie keinen hohen Druck auf das Produkt aus. Halten Sie das Produkt von Feuchtigkeit, Wasser oder anderen Flüssigkeiten fern. Lagern Sie Ihr Produkt im Sommer nicht und setzen Sie es keiner Wärmequelle, direktem Sonnenlicht, Heizkörpern, Öfen oder anderen Wärmequellen wie dem Armaturenbrett Ihres Autos aus. Versuchen Sie nicht, das Produkt zu modifizieren, zu reparieren oder zu zerlegen. Verwenden Sie kein beschädigtes Produkt. Verwenden Sie zur Reinigung keinesfalls

aggressive Reinigungsmittel, Alkohol oder andere chemische Lösungen, da diese das Gehäuse beschädigen oder sogar die Funktionalität des Produkts beeinträchtigen können.

Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Im Inneren des Produkts befinden sich keine zu wartenden Teile. Niemals öffnen / zerlegen.

Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Lassen Sie niemals Kinder oder Personen mit Behinderungen elektrische Produkte unbeaufsichtigt verwenden.

Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit der Plastikfolie spielen.

Sie können es beim Spielen verschlucken und ersticken.

Stellen Sie sicher, dass Kinder keine kleinen Teile vom Produkt entfernen und damit spielen.

Aufladen

Laden Sie den Akku bei der ersten Verwendung bis zur maximalen Kapazität auf. Stecken Sie zum Aufladen das Ladekabel in den Ladeanschluss des Produkts. Das blinkende rote Licht oben an der Ladebox zeigt an, dass der Ladevorgang läuft. Wenn das Licht aufhört zu blinken, ist der Ladevorgang der Ladebox abgeschlossen.

Sobald die Ohrhörer in der Ladebox platziert sind, beginnt der Ladevorgang und ein blaues Licht an der Ladebox beginnt zu blinken und an jedem Ohrhörer leuchtet ein rotes Blinklicht auf. Wenn das rote Licht erlischt, sind die Ohrhörer vollständig aufgeladen.

Einschalten und koppeln

Die Ohrhörer schalten sich automatisch ein, sobald Sie das Gehäuse öffnen. Die Ohrhörer müssen innerhalb von 5 Minuten

mit dem Gerät verbunden werden, sonst gehen sie in den Energiesparmodus. Um den Pairing-Modus wieder zu aktivieren, legen Sie einfach die Ohrhörer in das Ladeetui, schließen Sie es und warten Sie einige Sekunden, bevor Sie es wieder öffnen, indem Sie erneut die oben beschriebene Vorgehensweise befolgen. Aktivieren Sie nun die Wireless-Funktion am Gerät, suchen Sie nach SHAPE1, wählen Sie es aus, sobald es identifiziert wurde und verbinden Sie es. Sie hören den Ton „VERBUNDEN“, wenn die Kopplung abgeschlossen ist. Wenn Sie nach einem Passwort gefragt werden, geben Sie "0000" ein.

Automatische Wiederverbindung

Sobald das Headset und das Gerät einmal gekoppelt wurden, verbinden sie sich automatisch wieder, wenn die Wireless-Funktion Ihres Geräts eingeschaltet wird und sich in Reichweite befindet.

MONO/STEREO-Funktion

Sie können nur einen Ohrhörer verwenden, um Musik zu hören und Anrufe entgegenzunehmen. Diese Funktion (MONO-Funktion) ist für beide Ohrhörer verfügbar. Um diese Funktion zu verwenden, nehmen Sie einen Ohrhörer aus der Ladebox. Um in den Stereomodus zu wechseln, entfernen Sie jederzeit den zweiten Ohrhörer. Um umgekehrt in den Mono-Modus zu wechseln, legen Sie einen Ohrhörer zurück in die Ladebox.

Multifunktionstasten

	Linker Kopfhörer (L)	Rechter Kopfhörer (R)
Spielpause	Ein einziger klick	Ein einziger klick
Antworten / ende anrufen	Doppelklick	Doppelklick
Anrufe ablehnen	Lange drücken	Lange drücken
Vorheriges lied	Doppelklick	// //
Nächster titel	// //	Doppelklick
Band -	Lange drücken	// //
Band +	// //	Lange drücken
Stimmenhilfe	Dreifacher klick	Dreifacher klick

Automatisches Ausschalten

1. Wenn eine Verbindung zu einem Gerät besteht, schaltet sich das Headset nach dem Trennen der drahtlosen Verbindung nach 5 Minuten automatisch aus.
2. Wenn Sie Ihr Telefon nicht anschließen, wenn das rote und blaue Licht blinken, schaltet sich das Headset nach 5 Minuten automatisch aus.

Pairing zwischen linkem und rechtem Ohrhörer

Wenn die Verbindung zwischen dem linken und rechten Ohrhörer unterbrochen wird, legen Sie beide Ohrhörer zurück in die Ladebox, schließen Sie sie und warten Sie einige Sekunden, bevor Sie sie wieder öffnen. Die Ohrhörer verbinden sich automatisch wieder miteinander. Wenn der gerade beschriebene Vorgang nicht funktioniert, trennen Sie die Ohrhörer von Ihrem Gerät, warten Sie einige Minuten und schließen

Sie sie dann wieder an (die Ohrhörer müssen sich in der Ladebox befinden). Für beide Verfahren ist es erforderlich, dass die Ohrhörer in der Ladebox aufgeladen werden. Stellen Sie daher sicher, dass die Ladebox einen ausreichenden Ladezustand hat, um das Aufladen der Ohrhörer zu gewährleisten.

Instandhaltung

1. Verwenden Sie keine scheuernden Lösungsmittel, um das Produkt zu reinigen;
2. Greifen Sie das Produkt nicht mit scharfen Gegenständen an, da dies das Produkt zerkratzen oder beschädigen kann;
3. Halten Sie das Produkt von hohen Temperaturen, Staub und Feuchtigkeit fern.

Spezifikationen:

Drahtlose Version: 5.1
Software: V1.0
Ladezeit der Kopfhörer: 1,5h

Ladezeit der Box: 2h

Kopfhörer Akku Typ: Li-Polymer Akku 3,7V/30mAh

Box Akku Typ: Li-Polymer Akku 3,7V/250mAh

Mikrofonempfindlichkeit: -42±3dB

Lautsprecher-Frequenzgang: 20Hz ~ 20KHz

Nennleistung: 3mW

Maximale Leistung: 5mW

Funkreichweite: 10m

Gesprächszeit: 3h

Musikzeit: 3.5h

Standby-Zeit: 40h
Kopfhörergröße: 31*17*16mm
Größe der Ladebox: 78 * 34 * 16,5 mm
Betriebstemperatur: 0~40°C
Gewicht für Ohrhörer pro Stück: 3,5g
Gewicht Ladekoffer: 20,5g
Maximale Strahlungsleistung: <20mW
Frequenzbereich: 2,4 GHz-2,4836 GHz



INFORMATIONEN FÜR DEN KUNDEN FÜR EINE KORREKTE ENTSORGUNG DES GERÄTS (EU-Richtlinie Nr. 2013/56)

Diese Kennzeichnung auf dem Produkt oder seiner Verpackung bedeutet, dass das Produkt am Ende seiner Lebensdauer, einschließlich des nicht austauschbaren Akkus, von anderen Abfallarten getrennt werden muss, um es verantwortungsvoll zu recyceln. Die sichere Verwendung dieses Produkts wird unter Beachtung dieser Bedienungsanleitung garantiert. Bewahren Sie das Produkt sorgfältig auf und verwenden Sie es während der gesamten Lebensdauer des Produkts. Das Produkt benötigt keinerlei technische Wartung, zerlegen Sie es NIEMALS. Der Akku im Produkt ist integriert und nicht austauschbar. Versuchen Sie nicht, die im Produkt enthaltene Lithium-Ionen- / Polymer-Batterie zu entfernen, da dies zu Überhitzung, Verbrennungen und Verletzungen führen kann. Der Akku darf nur von qualifizierten Fachleuten entfernt werden, die in der Lage sind, ihn gefahrlos zu entfernen und ihn gesetzeskonform zu recyceln. Benutzer sollten Altprodukte kostenlos in den örtlichen getrennten Sammelstellen oder im Einzelhandelsgeschäft abgeben oder kostenlos, wenn die Produktgröße 25 cm überschreitet. Ausreichende Entsorgungserlaubnis, um das Produkt dem Recycling zuzuführen, Behandlung mit umweltverträglicher Entsorgung, um mögliche Umwelt- oder Gesundheitsschäden zu vermeiden und die Wiederverwendung und / oder das Recycling von Produktmaterialien zu fördern. Die unbefugte Entsorgung von elektronischen Produkten, Zellen und Batterien durch hausinterne Benutzer ist mit Geldstrafen verbunden.



Dieses Produkt entspricht RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Das Produkt trägt das CE-Zeichen und entspricht daher den Sicherheitsstandards der Europäischen Union. Esprinet SpA erklärt, dass das Produkt der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie unter folgender Internetadresse: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® ist ein registriertes Markenzeichen, das Eigentum der Firma CELLY S.p.A. ist.

Alle registrierten Markenzeichen sind Eigentum ihrer Besitzer.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italien

Hergestellt in China



FR

Manuel de l'Utilisateur
VRAIS ÉCOUTEURS SANS FIL
Modèle: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021



Lisez ce manuel d'utilisation et en particulier les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit.

Conservez le manuel d'utilisation pour référence future et incluez-le lors de la transmission du produit à des tiers. Esprinet S.p.A. ne pourra en aucun cas être tenu responsable des blessures ou dommages causés aux personnes ou aux biens résultant d'une mauvaise utilisation du produit.

Avvertissements

Évitez d'écouter à des volumes extrêmes, en particulier pendant des périodes prolongées lorsque vous utilisez le produit.

Si vous utilisez le produit à un volume

excessivement élevé, vous pourriez endommager définitivement votre audition. Écoutez à un volume modéré.

Les avertissements audio, les alertes et les bruits environnementaux peuvent sonner différemment lorsque vous portez le produit.

Soyez conscient de la façon dont ces signaux diffèrent en termes de leur son afin que vous puissiez reconnaître les signaux dans les situations correspondantes.

N'utilisez pas le produit lorsque vous conduisez des véhicules à moteur, à vélo, lorsque

vous utilisez des machines ou dans d'autres situations où une mauvaise conscience des bruits dans votre environnement pourrait présenter un risque pour vous ou pour les autres. Dans le même temps, respectez

également les réglementations et dispositions légales du pays où vous utilisez le produit.

Pour éviter tout dysfonctionnement ou dommage au produit, évitez les chutes accidentelles, n'écrasez pas, ne percez pas et n'exercez pas une pression élevée sur le produit.

Conservez le produit à l'abri de l'humidité, de l'eau ou d'autres liquides.

N'entreposez pas et n'exposez pas votre produit à une source de chaleur, à la lumière directe du soleil, à des radiateurs, à des poêles ou à d'autres sources de chaleur telles que le tableau de bord de votre voiture en été.

N'essayez pas de modifier, réparer ou démonter le produit.

N'utilisez pas de produit endommagé. N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage agressifs, de l'alcool ou d'autres solutions chimiques pour le nettoyage car ils peuvent endommager le boîtier ou même altérer la fonctionnalité du produit.

Ne plongez pas le produit dans l'eau ou d'autres liquides. Il n'y a aucune pièce réparable à l'intérieur du produit. Ne jamais ouvrir / le démonter. Gardez le produit hors de portée des enfants. Ne laissez jamais des enfants ou des personnes handicapées utiliser des produits électriques sans surveillance.

Assurez-vous que les enfants ne jouent pas avec l'emballage en plastique.

Ils peuvent l'avalier lors de la lecture et suffoquer. Assurez-vous que les enfants ne retirent aucune petite pièce du produit et ne jouent pas avec eux.

Mise en charge

Lors de la première utilisation, chargez la batterie à sa capacité maximale. Pour recharger, branchez le câble de charge dans le port de charge du produit. Le voyant rouge clignotant en haut du boîtier de charge indique que la charge est en cours. Lorsque le voyant cesse de clignoter, la charge du boîtier de

charge est terminée. Une fois les écouteurs placés à l'intérieur du boîtier de chargement, le chargement commencera et un voyant bleu commencera à clignoter sur l'étui de chargement et un voyant rouge clignotant s'allumera sur chaque écouteur. Lorsque le voyant rouge s'éteint, les écouteurs seront complètement chargés.

Reconnexion automatique

Une fois que le casque et l'appareil ont été jumelés une fois, ils se reconnecteront automatiquement lorsque la fonction sans fil de votre appareil est activée et à portée.

Fonction MONO/STEREO

Vous ne pouvez utiliser qu'un seul écouteur pour écouter de la musique et prendre des appels. Cette fonction (fonction MONO) est disponible pour les deux écouteurs. Pour utiliser cette fonction, retirez un écouteur du boîtier de charge. Pour passer en mode stéréo, retirez à tout moment le deuxième écouteur. Viceversa pour passer en mode mono, remettez un écouteur dans le boîtier de charge.

Boutons multifonctions

	Ecouteur gauche (L)	Ecouteur droit (R)
Jouer pause	Clic unique	Clic unique
Répondre / fin des appels	Double clic	Double clic
Refuser les appels	Appui long	Appui long
Piste précédente	Double clic	//
Piste suivante	//	Double clic
Le volume -	Appui long	//
Volume +	//	Appui long
Assistant vocal	Triple click	Triple click

entendrez le son « CONNECTÉ » lorsque l'appairage est terminé. Si vous êtes invité à saisir un mot de passe, saisissez « 0000 ».

Reconnexion automatique

Une fois que le casque et l'appareil ont été jumelés une fois, ils se reconnecteront automatiquement lorsque la fonction sans fil de votre appareil est activée et à portée.

Fonction MONO/STEREO

Vous ne pouvez utiliser qu'un seul écouteur pour écouter de la musique et prendre des appels. Cette fonction (fonction MONO) est disponible pour les deux écouteurs. Pour utiliser cette fonction, retirez un écouteur du boîtier de charge. Pour passer en mode stéréo, retirez à tout moment le deuxième écouteur. Viceversa pour passer en mode mono, remettez un écouteur dans le boîtier de charge.

Arrêt automatique

1. S'il est connecté à un appareil, après avoir déconnecté la connexion sans fil, le casque s'éteindra automatiquement après 5 minutes.
2. Si vous ne connectez pas votre téléphone lorsque les voyants rouge et bleu clignotent, le casque s'éteindra automatiquement au bout de 5 minutes.

Maintenance

1. N'utilisez pas de solvants abrasifs pour nettoyer le produit ;
2. N'attaquez pas le produit avec tout type d'objet pointu car cela pourrait rayer ou endommager le produit ;
3. Gardez le produit à l'abri des températures élevées, de la poussière et de l'humidité.

Caractéristiques:

Version sans fil : 5.1
Logiciel : V1.0
Temps de charge des écouteurs : 1,5h
Temps de charge de la box : 2h
Type de batterie d'écouteurs: Batterie Li-polymère 3,7V/30mAh

Informations destinées à l'utilisateur pour éliminer correctement l'appareil (Directive 2013/56/EU)

Ce marquage sur le produit ou son emballage signifie que le produit en fin de vie, y compris la batterie inamovible, doit être séparé des autres types de déchets pour le recycler de manière responsable.

L'utilisation en toute sécurité de ce produit est garantie par le respect de ce manuel d'instructions, conservez-le et utilisez-le soigneusement pendant toute la durée de vie du produit. Le produit ne nécessite aucun type de maintenance technique, NE LE DÉMONTÉZ JAMAIS. La batterie à l'intérieur du produit est intégrée et non remplaçable. N'essayez pas de retirer la batterie li-ion / polymère incluse à l'intérieur du produit car cela peut entraîner un danger de surchauffe, des brûlures et des blessures. La batterie

Ce produit est conforme à RoHS 2011/65/UE - 2015/863 / UE. Le produit porte le marquage CE et est donc conforme aux normes de sécurité établies par l'Union européenne.

Esprinet SpA déclare que le produit est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® est une marque enregistrée appartenant à CELLY S.p.A. Toutes les marques enregistrées appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italie

Made in Chine.

**CS**

Uživatelský manuál

SKUTEČNÉ BEZDRÁTOVÉ SLUCHÁTKA

Modelka: SHAPE1

Rev00 - 24.09.2021

nevyvíjejte vysoký tlak.

Chraňte produkt před vlhkostí, vodou nebo jinými tekutinami.

V létě neskladujte a nevystavujte výrobek žádným zdrojům tepla, přímému slunečnímu záření, radiátorům, kamen nebo jiným zdrojům tepla, jako je přístrojová deska vašeho automobilu.

Nepokoušejte se produkt upravovat, opravovat nebo rozebírat.

Nepoužívejte poškozený produkt.

Za žádných okolností nepoužívejte k čištění agresivní čisticí prostředky, alkohol nebo jiné chemické roztoky, protože mohou poškodit kryt nebo dokonce narušit funkčnost produktu. Výrobek neponořujte do vody ani jiných tekutin.

Inside Uvnitř produktu nejsou žádné opravitelné součásti. Nikdy jej neotevírejte ani nerozebírejte.

Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí. Nikdy nedovolte dětem nebo osobám se

zdravotním postižením používat elektrické výrobky bez dozoru.

Ujistěte se, že si děti nehrají s plastovým obalem.

„Mohou ho spolknout při hraní a dusit se. Zajistěte, aby děti z výrobku neodebraly žádné malé části a nehrály se s nimi.“

Nabíjení
Při prvním použití nabijte baterii na maximální kapacitu. Chcete-li dobít, zapojte nabíjecí kabel do nabíjecího portu produktu. Blikající červené světlo v horní části nabíjecího boxu znamená, že probíhá nabíjení. Když kontrolka přestane blikat, nabíjení nabíjecího boxu je dokončeno.

Jakmile jsou sluchátka vložena do nabíjecího boxu, začne nabíjení a na pouzdru začne blikat modré světlo a na každém sluchátku se rozsvítí červené blikající světlo. Když červené světlo zhasne, sluchátka se plně nabijí.

Automatické opětovné připojení
Jakmile jsou náhlavní souprava a zařízení jednou spárovány, automaticky se znovu připojí, když je bezdrátová funkce vašeho zařízení zapnutá a v dosahu.

Funkce MONO/STEREO

K poslechu hudby a přijímání hovorů můžete použít pouze jedno sluchátko. Tato funkce (funkce MONO) je k dispozici pro obě sluchátka. Chcete-li režim párování znovu aktivovat, jednoduše vložte sluchátka do nabíjecího pouzdra, zavřete je a počkejte několik sekund, než je znovu otevřete, a znovu postupujte podle výše uvedeného postupu.

Nyní v zařízení aktivujte bezdrátovou funkci, vyhledejte SHAPE1, vyberte ji, jakmile bude identifikována, a připojte ji. Po dokončení párování uslyšíte zvuk „CONNECTED“. Pokud budete vyzváni k zadání hesla, zadejte „0000“.

Automatické vypnutí
1. Pokud je náhlavní souprava připojena k zařízení, po odpojení bezdrátového připojení se po 5 minutách automaticky vypne.

2. Pokud telefon nepřipojíte, když bliká červené a modré světlo, náhlavní souprava se automaticky vypne za 5 minut.

Párování mezi levým a pravým sluchátkem
Pokud dojde ke ztrátě spojení mezi levým a pravým sluchátkem, vložte obě sluchátka zpět do nabíjecího boxu, zavřete je a počkejte několik sekund, než je znovu otevřete. Sluchátka se k sobě automaticky znovu připojí.

Pokud právě popsáný proces nefunguje, odpojte sluchátka od zařízení, počkejte několik minut a poté je znovu připojte (sluchátka musí být umístěna uvnitř nabíjecího boxu). U obou postupů je nutné, aby se sluchátka uvnitř nabíjecího boxu nabíjela, proto se ujistěte, že nabíjecí box má dostatečnou úroveň nabití,

aby bylo zajištěno nabíjení sluchátek.

Údržba

1. K čištění výrobku nepoužívejte abrazivní rozpouštědla;

2. Neútočte na výrobek žádným ostrým předmětem, protože by mohl výrobek poškrábat nebo poškodit;

3. Chraňte výrobek před vysokými teplotami, prachem a vlhkostí.

Specifikace:
Bezdrátová verze: 5.1
Software: V1.0
Doba nabíjení sluchátek: 1,5 hodiny
Doba nabíjení boxu: 2h
Baterie do sluchátek Typ: Li-polymerová
baterie 3,7V/30mAh
Box baterie Typ: Li-polymerová baterie 3,7V/250mAh
Citlivost mikrofonu: -42 ± 3dB
Frekvenční odezva reproduktoru: 20 Hz až 20 kHz

Automatické vypnutí
1. Pokud je náhlavní souprava připojena k zařízení, po odpojení bezdrátového připojení se po 5 minutách automaticky vypne.

2. Pokud telefon nepřipojíte, když bliká červené a modré světlo, náhlavní souprava se automaticky vypne za 5 minut.

Párování mezi levým a pravým sluchátkem
Pokud dojde ke ztrátě spojení mezi levým a pravým sluchátkem, vložte obě sluchátka zpět do nabíjecího boxu, zavřete je a počkejte několik sekund, než je znovu otevřete. Sluchátka se k sobě automaticky znovu připojí.

Pokud právě popsáný proces nefunguje, odpojte sluchátka od zařízení, počkejte několik minut a poté je znovu připojte (sluchátka musí být umístěna uvnitř nabíjecího boxu). U obou postupů je nutné, aby se sluchátka uvnitř nabíjecího boxu nabíjela, proto se ujistěte, že nabíjecí box má dostatečnou úroveň nabití,

Multifunkční tlačítka

	Levá sluchátka (L)	Pravá sluchátka (R)
Play / pause	Jediný klik	Jediný klik
Vyměňte / zvolte hovory	Dvojklik	Dvojklik
Změnit výzvy	Dlouhý tisk	Dlouhý tisk
Předchozí track	Dvojklik	//
Další track	//	Dvojklik
Objem -	Dlouhý tisk	//
Volume +	//	Dlouhý tisk
Voice assistant	Triple click	Triple click

Automatické vypnutí

1. Pokud je náhlavní souprava připojena k zařízení, po odpojení bezdrátového připojení se po 5 minutách automaticky vypne.

2. Pokud telefon nepřipojíte, když bliká červené a modré světlo, náhlavní souprava se automaticky vypne za 5 minut.

Párování mezi levým a pravým sluchátkem
Pokud dojde ke ztrátě spojení mezi levým a pravým sluchátkem, vložte obě sluchátka zpět do nabíjecího boxu, zavřete je a počkejte několik sekund, než je znovu otevřete. Sluchátka se k sobě automaticky znovu připojí.

Pokud právě popsáný proces nefunguje, odpojte sluchátka od zařízení, počkejte několik minut a poté je znovu připojte (sluchátka musí být umístěna uvnitř nabíjecího boxu). U obou postupů je nutné, aby se sluchátka uvnitř nabíjecího boxu nabíjela, proto se ujistěte, že nabíjecí box má dostatečnou úroveň nabití,

aby bylo zajištěno nabíjení sluchátek.

Specifikace:
Bezdrátová verze: 5.1
Software: V1.0
Doba nabíjení sluchátek: 1,5 hodiny
Doba nabíjení boxu: 2h
Baterie do sluchátek Typ: Li-polymerová
baterie 3,7V/30mAh
Box baterie Typ: Li-polymerová baterie 3,7V/250mAh
Citlivost mikrofonu: -42 ± 3dB
Frekvenční odezva reproduktoru: 20 Hz až 20 kHz

Automatické vypnutí
1. Pokud je náhlavní souprava připojena k zařízení, po odpojení bezdrátového připojení se po 5 minutách automaticky vypne.

2. Pokud telefon nepřipojíte, když bliká červené a modré světlo, náhlavní souprava se automaticky vypne za 5 minut.

Párování mezi levým a pravým sluchátkem

Pokud dojde ke ztrátě spojení mezi levým a pravým sluchátkem, vložte obě sluchátka zpět do nabíjecího boxu, zavřete je a počkejte několik sekund, než je znovu otevřete. Sluchátka se k sobě automaticky znovu připojí.

Pokud právě popsáný proces nefunguje, odpojte sluchátka od zařízení, počkejte několik minut a poté je znovu připojte (sluchátka musí být umístěna uvnitř nabíjecího boxu). U obou postupů je nutné, aby se sluchátka uvnitř nabíjecího boxu nabíjela, proto se ujistěte, že nabíjecí box má dostatečnou úroveň nabití,

aby bylo zajištěno nabíjení sluchátek.

Specifikace:
Bezdrátová verze: 5.1
Software: V1.0
Doba nabíjení sluchátek: 1,5 hodiny
Doba nabíjení boxu: 2h
Baterie do sluchátek Typ: Li-polymerová
baterie 3,7V/30mAh
Box baterie Typ: Li-polymerová baterie 3,7V/250mAh
Citlivost mikrofonu: -42 ± 3dB
Frekvenční odezva reproduktoru: 20 Hz až 20 kHz

Automatické vypnutí
1. Pokud je náhlavní souprava připojena k zařízení, po odpojení bezdrátového připojení se po 5 minutách automaticky vypne.

2. Pokud telefon nepřipojíte, když bliká červené a modré světlo, náhlavní souprava se automaticky vypne za 5 minut.

Párování mezi levým a pravým sluchátkem
Pokud dojde ke ztrátě spojení mezi levým a pravým sluchátkem, vložte obě sluchátka zpět do nabíjecího boxu, zavřete je a počkejte několik sekund, než je znovu otevřete. Sluchátka se k sobě automaticky znovu připojí.

Pokud právě popsáný proces nefunguje, odpojte sluchátka od zařízení, počkejte několik minut a poté je znovu připojte (sluchátka musí být umístěna uvnitř nabíjecího boxu). U obou postupů je nutné, aby se sluchátka uvnitř nabíjecího boxu nabíjela, proto se ujistěte, že nabíjecí box má dostatečnou úroveň nabití,

Jmenovitý výkon: 3 mW

Maximální výkon: 5 mW

Bezdrátový dosah: 10 m

Doba hovoru: 3h

Čas hudby: 3,5 hodiny

Pohotovostní doba: 40h

Velikost sluchátek: 31*17*16 mm

Velikost nabíjecího boxu: 78*34*16,5 mm

Provozní teplota: 0 ~ 40°C

Hmotnost sluchátek na každý kus: 3,5 g

Hmotnost nabíjecího pouzdra: 20,5 g

Maximální vyzařovaný výkon: <20mW

Frekvenční rozsah: 2,4 GHz-2 4836 GHz

POKYNY PRO SPRÁVNOU LIKVIDACI TOHOTO ZAŘÍZENÍ (Směrnice 2013/56/EU)

Toto označení na výrobku nebo jeho obalu znamená, že produkt na konci jeho životnosti, včetně nevýjimatelné baterie, musí být odděleny od ostatních typů odpadu, aby byl

recyklován odpovědně.

Bezpečné používání tohoto produktu je zaručeno při respektování této příručky, uschovejte jej a pečlivě používejte po celou dobu životnosti produktu. Produkt nepotřebuje žádnou technickou údržbu, NIKDY ROZDĚLUJTE. Baterie uvnitř produktu je integrovaná a nelze ji vyměnit. Nesnažte se vyjmout lithium-iontovou / polymerovou baterii obsaženou v produktu, protože může dojít k nebezpečí přehřátí, pálení a zranění. Baterii musí vyjmout pouze kvalifikovaní odborní technici, kteří ji mohou bez jakéhokoli nebezpečí vyjmout a recyklovat v souladu se zákonem. Uživatelé by měli dát produkt po skončení životnosti zdarma do místního odděleného sběrného střediska nebo k maloobchodníkovi z důvodu jednoho na jednoho, nebo zdarma, pokud je velikost produktu větší než 25 cm. Adekvátní povolení k likvidaci odpadu k udělení produktu recyklaci, zpracování s ekologicky šetrným způsobem

likvidace vede k zabránění možnému poškození životního prostředí nebo lidského zdraví ak podpoře recyklace a / nebo recyklace materiálů produktu. Neoprávněné odstraňování odpadu z elektronických výrobků, článků a baterií od domácích uživatelů zahrnuje sankce měnové legislativy.

Celly® je obchodní značka vlastněná společností CELLY S.p.A.**Všechny značky jsou registrované ochranné známky příslušných vlastníků.**

Esprinet S.p.A., via Energy Park

20,

20871 Vimercate (MB) - Itálie

Made in Chine.

Tento výrobek vyhovuje směrnici RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Výrobek má značku CE, a proto vyhovuje bezpečnostním normám stanoveným Evropskou unií.

Společnost Esprinet SpA prohlašuje, že výrobek vyhovuje směrnici 2014/53 / EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

**SK**

Používateľská príručka
SKUTOČNÉ BEZDRÔTOVÉ SLUCHÁTKA
 Model: SHAPE1
 Rev00 - 24.09.2021



Pred použitím produktu si prečítajte tento návod na použitie a najmä bezpečnostné pokyny. Návod na použitie uschovajte pre prípadné budúce použitie a pri jeho odovzdávaní tretím stranám ho zahrňte. Spoločnosť Esprinet S.p.A. nebude v žiadnom prípade zodpovedná za zranenie alebo škodu spôsobenú osobám alebo majetku v dôsledku nesprávneho použitia produktu.

Varovanie
 Pri používaní výrobku sa vyhnite počúvaniu pri extrémnych hlasitostiach, najmä po dlhšiu dobu.

Aby ste predišli chybnej funkcii alebo poškodeniu produktu, zabráňte náhodným pádom, nedrvtte, neprepichujte ani naň nevyvíjajte vysoký tlak. Výrobok chráňte pred vlhkosťou, vodou alebo inými tekutinami. V lete neskladujte a nevystavujte výrobok žiadnemu zdroju tepla, priamemu slnečnému žiareniu, radiátorom, sporákom alebo iným zdrojom tepla, ako je prístrojová doska vášho automobilu. Nepokúšajte sa výrobok upravovať, opravovať alebo rozoberať. Nepoužívajte poškodený výrobok. Na čistenie za žiadnych okolností nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky, alkohol alebo iné chemické roztoky, pretože môžu poškodiť kryt alebo dokonca narušiť funkčnosť produktu. Výrobok neponárajte do vody ani do iných tekutín. Inside Vo vnútri produktu sa nenachádzajú žiadne opraviteľné súčasti. Nikdy ho neotvárajte ani nerozoberajte.

Výrobok uchovávajte mimo dosahu detí. Nikdy nedovoľte deťom alebo osobám so zdravotným postihnutím používať elektrické výrobky bez dozoru. Uistite sa, že sa deti nehrajú s plastovým obalom. MayMôžu ho prehltnúť pri hraní a udusiť sa. Dbajte na to, aby deti neodstránili z výrobku žiadne malé časti a nehrali sa s nimi.

nabíjanie
 Pri prvom použití nabite batériu na maximálnu kapacitu. Ak chcete nabiť, zapojte nabíjací kábel do nabíjacieho portu produktu. Blikajúce červené svetlo v hornej časti nabíjacieho boxu znamená, že prebieha nabíjanie. Keď kontrolka prestane blikať, nabíjanie nabíjacieho boxu je dokončené. Akonáhle sú slúchadlá vložené do nabíjacieho boxu, začne sa nabíjanie a na puzdre začne blikať modré svetlo a na

každom slúchadle sa rozsvieti červené blikajúce svetlo. Keď červené svetlo zhasne, slúchadlá sa úplne nabijú.

Zapnutie a párovanie
 Slúchadlá sa po otvorení puzdra automaticky zapnú. Slúchadlá musia byť k zariadeniu pripojené do 5 minút, inak sa prepnú do úsporného režimu. Ak chcete režim párovania znova aktivovať, jednoducho vložte slúchadlá do nabíjacieho puzdra, zatvorte ich a počkajte niekoľko sekúnd, kým ich znova otvoríte, a znova postupujte podľa vyššie uvedeného postupu. Teraz v zariadení aktivujte bezdrôtovú funkciu, vyhľadajte SHAPE1, vyberte ho, akonáhle ho identifikujete, a pripojte ho. Po dokončení párovania budete počuť zvuk „CONNECTED“. Ak sa zobrazí výzva na zadanie hesla, zadajte „0000“.

Automatické opätovné pripojenie
 Akonáhle sú headset a zariadenie spárované raz, automaticky sa znova spoja, keď je v zariadení zapnutá bezdrôtová funkcia a je v dosahu.

Funkcia MONO/STEREO
 Na počúvanie hudby a prijímanie hovorov môžete používať iba jedno slúchadlo. Táto funkcia (funkcia MONO) je k dispozícii pre obe slúchadlá. Ak chcete používať túto funkciu, vyberte z nabíjacieho boxu jedno slúchadlo. Ak chcete prepnúť na stereofónny režim, kedykoľvek odstráňte druhé slúchadlo. Naopak, ak chcete prepnúť na mono režim, vráťte jedno slúchadlo do nabíjacieho boxu.

Multifunkčné tlačidlá

	Ľavé slúchadlá (L)	Pravé slúchadlá (R)
Play / pause	Jeden kliknutí	Jeden kliknutí
Vypínajte / vykonajte hovory	Dvojité kliknutie	Dvojité kliknutie
Zrušiť výzvy	Dlhý tlač	Dlhý tlač
Predchádzajúci obchod	Dvojité kliknutie	//
Ďalšia track	//	Dvojité kliknutie
Objem -	Dlhý tlač	//
Objem +	//	Dlhý tlač
Hlasový pomoc	Triple click	Triple click

Automatické vypnutie
 1. Ak je headset pripojený k zariadeniu, po odpojení bezdrôtového pripojenia sa po 5 minútach automaticky vypne.
 2. Ak nepripojíte telefón, keď bliká červené a modré svetlo, headset sa automaticky vypne do 5 minút.

Párovanie medzi ľavým a pravým slúchadlom

Ak sa spojenie medzi ľavým a pravým slúchadlom stratí, vráťte obidve slúchadlá späť do nabíjacieho boxu, zatvorte ho a počkajte niekoľko sekúnd, kým ho znova otvoríte. Slúchadlá sa k sebe automaticky znova pripoja. Ak práve opísaný proces nefunguje, odpojte slúchadlá od zariadenia, počkajte niekoľko minút a potom ich znova zapojte (slúchadlá musia byť umiestnené v nabíjacom boxe). Pri oboch postupoch je potrebné, aby sa slúchadlá vo vnútri nabíjacieho boxu nabíjali, preto sa uistite,

že nabíjací box má dostatočnú úroveň nabitia, aby sa zaistilo nabíjanie slúchadiel.

Údržba
 1. Na čistenie výrobku nepoužívajte abrazívne rozpúšťadlá;
 2. Na výrobok nezaúčtočte akýmkoľvek ostrým predmetom, pretože by mohol výrobok poškriabať alebo poškodiť;
 3. Chráňte výrobok pred vysokými teplotami, prachom a vlhkosťou.

Technické údaje:
 Bezdrôtová verzia: 5.1
 Softvér: V1.0
 Doba nabíjania slúchadiel: 1,5 hodiny
 Čas nabíjania boxu: 2h
 Batéria do slúchadiel Typ: Li-polymerová batéria 3,7V/30mAh
 Boxová batéria Typ: Li-polymerová batéria 3,7V/250mAh
 Citlivosť mikrofónu: -42 ± 3dB

Frekvenčná odozva reproduktora: 20 Hz až 20 kHz
 Menovitý výkon: 3mW
 Maximálny výkon: 5 mW
 Bezdrôtový dosah: 10 m
 Čas hudby: 3,5 hodiny
 Pohotovostný čas: 40h
 Veľkosť slúchadiel: 31*17*16 mm
 Veľkosť nabíjacieho boxu: 78*34*16,5 mm
 Prevádzková teplota: 0 ~ 40°C
 Hmotnosť slúchadiel na každý kus: 3,5 g
 Hmotnosť nabíjacieho puzdra: 20,5 g
 Maximálny vyžarovaný výkon: <20mW
 Frekvenčný rozsah: 2,4 GHz-2 4836 GHz

POKYNY PRE SPRÁVNÚ LIKVIDÁCIU TOHTO ZARIADENIA (Smernica 2013/56/EU)
 Toto označenie na výrobku alebo jeho obale znamená, že výrobok na konci jeho životnosti, vrátane nevyberateľnej batérie,

sa musí oddeliť od ostatných druhov odpadu, aby sa zodpovedne recykloval. Bezpečné používanie tohto produktu je zaručené z hľadiska dodržiavania tohto návodu na použitie, uschovajte ho a starostlivo ho používajte po celú dobu životnosti produktu. Produkt nepotrebuje žiadnu technickú údržbu, NIKDY ROZDELIŤ. Batéria vo vnútri produktu je integrovaná a nedá sa vymeniť. Nesnažte sa vybrať lítium-iónovú / polymérnu batériu, ktorá je súčasťou produktu, pretože môže dôjsť k nebezpečenstvu prehriatia, popáleniu a zraneniu. Batériu musí vybrať iba kvalifikovaný odborný personál, ktorý ju môže bez nebezpečenstva vybrať a recyklovať v súlade so zákonom. Používatelia by mali dať výrobok po skončení životnosti bezplatne do miestnych separovaných zberných stredísk alebo maloobchodníka, a to z dôvodu jedného na jedného, alebo bezplatne, ak je veľkosť

produktu väčšia ako 25 cm. Adekvátne povolenie na zneškodnenie odpadu na udelenie produktu recyklácii, spracovaniu s ekologicky nezávadným spôsobom na zneškodnenie vedie k zabráneniu možného ľudského zdravia a na podporu opätovného použitia a / alebo recyklácie materiálov výrobku. Neoprávnené zneškodňovanie odpadu z elektronických výrobkov, článkov a batérií domácimi používateľmi zahŕňa sankcie podľa menovej legislatívy.

Tento výrobok je v súlade s RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Výrobok má označenie CE, a preto vyhovuje bezpečnostným normám stanoveným Európskou úniou. Esprinet SpA vyhlasuje, že výrobok je v súlade so smernicou 2014/53 / EU. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.celly.

com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® je obchodná značka vlastnená spoločnosťou CELLY S.p.A.
Všetky značky sú registrované ochranné známky príslušných vlastníkov.
 Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italy
 Vyrobené v Číne



EL

Εγχειρίδιο χρήστη
ΑΛΗΘΕΙΑ ΑΣΥΡΜΑΤΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ
Μοντέλο: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021



Διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης και ιδιαίτερα τις σημειώσεις ασφαλείας, πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.

Διατηρήστε το εγχειρίδιο χρήσης για μελλοντική αναφορά και συμπεριλάβετε το κατά τη μεταφορά του προϊόντος σε τρίτους. Η Esprinet S.p.A. δεν θα ευθύνεται καθόλου για τραυματισμό ή ζημιά σε πρόσωπα ή περιουσιακά στοιχεία που προέρχονται από κατάχρηση του προϊόντος.

Προειδοποιήσεις
Αποφύγετε την ακρόαση σε ακραίες ποσότητες, ιδιαίτερα για παρατεταμένες χρονικές περιόδους κατά τη χρήση του προϊόντος. Εάν χρησιμοποιείτε το προϊόν σε υπερβολικά

μεγάλη ένταση, θα μπορούσατε να βλάψετε μόνιμα την ακοή σας. Ακούστε με μέτρια ένταση. Προειδοποιήσεις ήχου, ειδοποιήσεις και περιβαλλοντικοί θόρυβοι μπορεί να ακούγονται διαφορετικά κατά τη χρήση του προϊόντος. Να έχετε επίγνωση του τρόπου με τον οποίο τα σήματα αυτά διαφέρουν ως προς τον ήχο τους, ώστε να μπορείτε να αναγνωρίζετε τα σήματα σε αντίστοιχες καταστάσεις. Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν όταν οδηγείτε αυτοκίνητα, ποδήλατα, μηχανήματα ή σε άλλες περιπτώσεις όπου η μειωμένη συνειδητοποίηση των θορύβων στο περιβάλλον σας μπορεί να αποτελέσει κίνδυνο για εσάς ή για άλλους. Την ίδια στιγμή, τηρείτε επίσης τους νομικούς κανονισμούς και τις διατάξεις της χώρας όπου χρησιμοποιείτε το προϊόν. Για να αποφύγετε τη δυσλειτουργία

ή τη βλάβη του προϊόντος, αποφύγετε τις τυχαίες πτώσεις, μην συνθλίβετε, μην τρυπείτε ή ασκείτε υψηλό επίπεδο πίεσης στο προϊόν. Κρατήστε το προϊόν μακριά από υγρασία, νερό ή άλλα υγρά. Μην αποθηκεύετε ή εκθέτετε το προϊόν σας σε πηγές θερμότητας, άμεσου ηλιακού φωτός, καλοριφέρ, σόμπες ή άλλες πηγές θερμότητας, όπως το ταμπλό του αυτοκινήτου σας το καλοκαίρι. Μην προσπαθήσετε να τροποποιήσετε, να επιδιορθώσετε ή να αποσυναρμολογήσετε το προϊόν. Μην χρησιμοποιείτε φθαρμένο προϊόν. Σε καμία περίπτωση δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε επιθετικούς καθαριστικούς παράγοντες, οινόπνευματώδη ή άλλα χημικά διαλύματα για καθαρισμό, καθώς μπορεί να βλάψουν το περιβλήμα ή να βλάψουν τη λειτουργικότητα του προϊόντος. Μην βυθίζετε το προϊόν σε νερό ή άλλα υγρά. Δεν υπάρχουν λειτουργικά εξαρτήματα μέσα στο προϊόν. Ποτέ μην το ανοίγετε / αποσυναρμολογείτε. Κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά.

Μην επιτρέπτε στα παιδιά ή στα άτομα με αναπηρία να χρησιμοποιούν ηλεκτρικά προϊόντα χωρίς επίβλεψη. Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν παίζουν με το πλαστικό περιτύλιγμα. Μπορούν να τα καταπιούν όταν παίζουν και ασφυκτούν. Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν αφαιρούν μικρά κομμάτια από το προϊόν και παίζουν μαζί τους.

Φόρτιση
Όταν χρησιμοποιείτε για πρώτη φορά, φορτίστε τη μπαταρία στη μέγιστη χωρητικότητα. Για επαναφόρτιση, συνδέστε το καλώδιο φόρτισης στη θύρα φόρτισης του προϊόντος. Το κόκκινο φως που αναβοσβήνει στο πάνω μέρος του κουτιού φόρτισης υποδεικνύει ότι η φόρτιση βρίσκεται σε εξέλιξη. Όταν το φως σταματήσει να αναβοσβήνει, η φόρτιση του κουτιού φόρτισης έχει ολοκληρωθεί. Μόλις τοποθετηθούν τα ακουστικά μέσα στο κουτί φόρτισης, θα ξεκινήσει η φόρτιση και ένα

Αυτόματη επανασύνδεση
Μόλις τα ακουστικά και η συσκευή έχουν αντιστοιχιστεί μία φορά, θα επανασυνδεθούν αυτόματα όταν η ασύρματη λειτουργία της συσκευής σας είναι ενεργοποιημένη και εντός εμβέλειας.

Λειτουργία MONO/STEREO
Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε μόνο ένα ακουστικό για να ακούτε μουσική και να λαμβάνετε κλήσεις. Αυτή η λειτουργία (λειτουργία MONO) είναι διαθέσιμη και για τα δύο ακουστικά. Για να χρησιμοποιήσετε αυτήν τη λειτουργία, αφαιρέστε ένα ακουστικό από το κουτί φόρτισης. Για να μεταβείτε στη στερεοφωνική λειτουργία, αφαιρέστε ανά πάσα στιγμή το δεύτερο ακουστικό. Αντίθετα, για να μεταβείτε στη λειτουργία μονοφωνικού, τοποθετήστε πίσω ένα ακουστικό στο κουτί φόρτισης.

Κουμπιά πολλαπλών λειτουργιών

	Αριστερό ακουστικό (L)	Δεξιό ακουστικό (R)
Play / pause	Μια κλικ	Μια κλικ
Απαντήσεις / τελος κλησεις	Διπλο κλικ	Διπλο κλικ
Αποζημιωση κλησεων	Παρατεταμενο πατημα	Παρατεταμενο πατημα
Προηγουμενο τροπο	Διπλο κλικ	//
Επομενο τραπεζα	//	Διπλο κλικ
Ενταση ηχου -	Παρατεταμενο πατημα	//
Volume +	//	Παρατεταμενο πατημα
Βοηθός βοηθός	Τριπλα κλικ	Τριπλα κλικ

Αυτόματη απενεργοποίηση
1. Εάν είναι συνδεδεμένο σε συσκευή, μετά την αποσύνδεση της ασύρματης σύνδεσης, αναβοσβήνει η κόκκινη και μπλε λυχνία, τα ακουστικά θα απενεργοποιηθούν αυτόματα σε 5 λεπτά.
2. Εάν δεν συνδέσετε το τηλέφωνό σας όταν αναβοσβήνει η κόκκινη και μπλε λυχνία, τα ακουστικά θα απενεργοποιηθούν αυτόματα σε 5 λεπτά.

Σύζευξη μεταξύ αριστερού και δεξιού ακουστικού
Εάν χαθεί η σύνδεση μεταξύ του αριστερού και του δεξιού ακουστικού, τοποθετήστε και τα δύο ακουστικά μέσα στο κουτί φόρτισης, κλείστε το και περιμένετε μερικά δευτερόλεπτα πριν το ανοίξετε ξανά. Τα ακουστικά θα επανασυνδεθούν αυτόματα μεταξύ τους. Εάν η διαδικασία που μόλις περιγράφηκε δεν λειτουργεί, αποσυνδέστε τα ακουστικά από τη συσκευή σας, περιμένετε λίγα λεπτά και, στη συνέχεια, επανασυνδέστε τα

ακουστικά πρέπει να τοποθετηθούν μέσα στο κουτί φόρτισης). Και για τις δύο διαδικασίες, είναι απαραίτητο τα ακουστικά μέσα στο κουτί φόρτισης να φορτίζονται, οπότε βεβαιωθείτε ότι το κουτί φόρτισης έχει επαρκές επίπεδο φόρτισης για να διασφαλίσετε τη φόρτιση των ακουστικών.

Συντήρηση
1. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά διαλυτικά για να καθαρίσετε το προϊόν.
2. Μην επιπίεστε στο προϊόν με οποιοδήποτε είδος αιχμηρού αντικειμένου, καθώς μπορεί να γρατζουνίσει ή να καταστρέψει το προϊόν.
3. Κρατήστε το προϊόν μακριά από υψηλές θερμοκρασίες, σκόνη και υγρασία.

Προδιαγραφές:
Ασύρματη έκδοση: 5.1
Λογισμικό: V1.0
Χρόνος φόρτισης ακουστικών: 1,5 ώρες
Χρόνος φόρτισης κουτιού: 2 ώρες

Μπαταρία ακουστικών Τύπος: Μπαταρία Li-polymer 3,7V/30mAh
Τύπος μπαταρίας: Μπαταρία λι-πολυμερούς 3,7V/250mAh
Ευαισθησία μικροφώνου: -42 ± 3dB
Απόκριση συχνότητας ηχείου: 20Hz ~ 20KHz
Ονομαστική ισχύς: 3mW
Μέγιστη ισχύς: 5mW
Ασύρματη εμβέλεια: 10μ
Χρόνος ομιλίας: 3 ώρες
Χρόνος μουσικής: 3,5 ώρες
Χρόνος αναμονής: 40h
Μέγεθος ακουστικών: 31*17*16mm
Μέγεθος κουτιού φόρτισης: 78*34*16.5mm
Θερμοκρασία λειτουργίας: 0 ~ 40°C
Βάρος για ακουστικά κάθε τεμάχιο: 3,5g
Βάρος για θήκη φόρτισης: 20,5g
Μέγιστη ισχύς ακτινοβολίας: <20mW
Εύρος συχνοτήτων: 2,4GHz-2,4836 GHz

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΕΛΑΤΗ ΓΙΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑ ΑΠΟΒΛΗΤΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ (Οδηγία 2013/56 / ΕΕ)
Αυτή η σήμανση στο προϊόν ή στη συσκευασία του σημαίνει ότι το προϊόν στο τέλος της ζωής του, συμπεριλαμβανομένης της μπαταρίας που δεν μπορεί να αφαιρεθεί, πρέπει να διαχωριστεί από άλλους τύπους αποβλήτων για να το ανακυκλώσει υπεύθυνα. Η χρήση αυτού του προϊόντος με ασφάλεια είναι εγγυημένη από την τήρηση αυτού του εγχειριδίου οδηγιών, τη φυλάσσετε και τη χρησιμοποιείτε προσεκτικά για όλη τη διάρκεια ζωής του προϊόντος. Το προϊόν δεν χρειάζεται τεχνική συντήρηση, ΠΟΤΕ δεν αποσυναρμολογείται. Η μπαταρία στο εσωτερικό του προϊόντος είναι ενσωματωμένη και δεν αντικαθίσταται. Μην προσπαθήσετε να αφαιρέσετε την μπαταρία ιόντων λιθίου / πολυμερούς που περιέχεται μέσα στο προϊόν, επειδή μπορεί να προκαλέσει κίνδυνο υπερθέρμανσης, καύση και τραυματισμό. Η μπαταρία πρέπει να απομακρύνεται μόνο από ειδικευμένους τεχνικούς, οι οποίοι είναι σε θέση να την αφαιρέσουν χωρίς κανένα κίνδυνο και να την ανακυκλώσουν σύμφωνα με το νόμο. Οι χρήστες θα πρέπει να δώσουν δωρεάν προϊόν στο τέλος του κύκλου ζωής τους στα τοπικά κέντρα συλλογής ή στον έμπορο λιανικής πώλησης, λόγω του ενός προς ένα μεγάλτερο από 25 cm. Η κατάλληλη άδεια διάθεσης αποβλήτων για την ανάθεση του προϊόντος στην ανακύκλωση, η επεξεργασία με φιλική προς το περιβάλλον φιλική διάθεση οδηγεί στην πρόληψη πιθανής βλάβης στο περιβάλλον ή την ανθρώπινη υγεία και στην πρόωθηση της επαναχρησιμοποίησης ή / και της ανακύκλωσης των υλικών του προϊόντος. Η μη εξουσιοδοτημένη διάθεση απορριμμάτων ηλεκτρονικών προϊόντων, κυτάρων και μπαταριών από οικιακούς χρήστες συνεπάγεται

κυρώσεις νομισματικής νομοθεσίας.
Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με το RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Το προϊόν φέρει το σήμα CE και συνεπώς συμμορφώνεται με τα πρότυπα ασφαλείας που έχει θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Ένωση. Η Esprinet SpA δηλώνει ότι το προϊόν συμμορφώνεται με την οδηγία 2014/53 / EE. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης EE διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση Διαδικτύου: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazione_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Το Celly® είναι σήμα κατατεθέν της Esprinet S.p.A.
Όλα τα καταχωρημένα εμπορικά σήματα είναι ιδιοκτησία των αντίστοιχων κατόχων τους.
Esprinet S.p.A., Οδός Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Italy Made in China.



TR

Kullanım kılavuzu
GERÇEK KABLOSUZ KULAKLILIKLAR
Model: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021

TR

kaçının, ezmeyin, delmeyin veya ürün üzerinde yüksek basınç uygulamayın. Ürünü nemden, sudan veya diğer sıvılardan uzak tutun.

Ürününüzü yaz aylarında herhangi bir ısı, doğrudan güneş ışığı, radyatör, soba veya arabanızın kontrol paneli gibi diğer ısı kaynaklarına maruz bırakmayın veya maruz bırakmayın. Ürünü değiştirmeye, onarmaya veya parçalarına ayırmaya çalışmayın. Hasarlı bir ürünü kullanmayın.

Hiçbir koşulda, temizlik için aşındırıcı temizlik maddeleri, alkol veya başka kimyasal çözeltiler kullanmayın; bunlar muhafazaya zarar verebilir ve hatta ürünün işlevselliğini bozabilir. Ürünü suya veya başka sıvılara daldırmayın. TheÜrünün içinde onarılabilecek parça yoktur. Asla açmayın / sökmeyin. Ürünü çocukların erişemeyeceği yerlerde

saklayın. Çocukların veya engellilerin asla gözetimsiz elektrikli ürünler kullanmasına izin vermeyin. Çocukların plastik ambalajla oynamadıklarından emin olun. PlayingOyunda yutup boğulabilirler. Çocukların üründen küçük parçaları çıkarmadıklarından ve onlarla oynamadıklarından emin olun.

Doluyor
İlk kez kullanırken pili maksimum kapasiteye kadar şarj edin. Yeniden şarj etmek için şarj kablosunu ürünün şarj bağlantı noktasına takın. Şarj kutusunun üstündeki yanıp sönen kırmızı ışık, şarjın devam ettiğini gösterir. Işık yanıp sönmeyi bıraktığında, şarj kutusunun şarjı tamamlanmıştır. Kulaklıklar şarj kutusuna yerleştirildikten sonra şarj başlayacak ve taşıma çantasında mavimsi bir ışık yanıp sönmeye başlayacak

ve her kulaklıkta kırmızı bir yanıp sönen ışık yanacaktır. Kırmızı ışık söndüğünde, kulaklıklar tamamen şarj olacaktır.

MONO/STEREO işlevi
Müzik dinlemek ve aramaları yanıtlamak için yalnızca bir kulaklık kullanabilirsiniz. Bu işlev (MONO işlevi) her iki kulaklık için de mevcuttur. Bu işlevi kullanmak için şarj kutusundan bir kulaklığı çıkarın. Stereo moduna geçmek için istediğiniz zaman ikinci kulaklığı çıkarın. Mono moduna geçmek için Viceversa, şarj kutusuna bir kulaklığı geri koyun

Çok işlevli düğmeler

Otomatik kapanma
1. Bir cihaza bağlıysa, kablosuz bağlantının bağlantısını kestikten sonra kulaklık 5 dakika sonra otomatik olarak kapanacaktır.
2. Kırmızı ve mavimsi ışık yanıp sönerken telefonunuzu bağlamazsanız, kulaklık 5 dakika içinde otomatik olarak kapanacaktır.

Bakım onarım
1. Ürünü temizlemek için aşındırıcı çözücüler kullanmayın;
2. Ürünü çizebileceği veya zarar verebileceği için ürüne herhangi bir keskin nesne ile saldırmayın;
3. Ürünü yüksek sıcaklık, toz ve nemden uzak tutun.

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

Özellikler:
Kablosuz sürüm: 5.1
Yazılım: V1.0
Kulaklık şarj süresi: 1.5h
Kutu şarj süresi: 2 saat
Kulaklık pili Türü: Li-polimer Pili 3,7V/30mAh
Kutu pil Türü: Li-polimer Pili 3,7V/250mAh
Mikrofon Hassasiyeti: -42±3dB
Hoparlör Frekans Tepkisi: 20Hz~20KHz
Nominal Güç: 3mW

دليل الاستخدام

سماعات لاسلكية حقيقية

الموديل: SHAPE١

REV.٠٠ - ٢١.٠٩.٢٤



اقرأ دليل المستخدم هذا وعلى

وجه الخصوص ملاحظات

السلامة ، قبل استخدام المنتج.

احتفظ بدليل المستخدم للرجوع إليه مستقبلاً وقم

بتضمينه عند نقل المنتج إلى جهات خارجية.

لن تتحمل ESPRINET S.P.A بأي شكل من الأشكال

المسؤولية عن الضرر أو الضرر الذي يلحق بالأشخاص أو

الممتلكات الناشئة عن سوء استخدام المنتج.

تحذيرات

تجنب الاستماع بأحجام كبيرة ، خاصة لفترات طويلة من

الوقت عند استخدام المنتج.

إذا كنت تستخدم المنتج بمستوى صوت مرتفع للغاية ، فقد

تتلف السمع بشكل دائم. الاستماع في حجم معتدل.

قد تبدو التحذيرات الصوتية والتنبيهات والضوضاء البيئية



مختلفة عند ارتداء المنتج.

كن على دراية بكيفية اختلاف هذه الإشارات من حيث

صوتها حتى تتمكن من التعرف على الإشارات في المواقع

المقابلة.لا تستخدم المنتج عند قيادة السيارات أو ركوب

الدراجات أو عند تشغيل الآلات أو في مواقع أخرى حيث

قد يشكل ضعف الوعي بالضوضاء في محيطك خطراً عليك

أو على الآخرين. في الوقت نفسه ، عليك أيضًا مراعاة

اللوائح والأحكام القانونية في البلد الذي تستخدم فيه

المنتج.لمنع حدوث عطل أو تلف للمنتج ، تجنب السقوط

العرضي ، لا تقم بالسحق أو ثقب أو ممارسة مستوى عالٍ

من الضغط على المنتج.

احفظ المنتج بعيداً عن الرطوبة أو الماء أو السوائل الأخرى.

لا تقم بتخزين المنتج أو تعريضه لأي مصدر للحرارة أو

أشعة الشمس المباشرة أو مشعات التدفئة أو المواقد أو

غيرها من مصادر الحرارة مثل لوحة القيادة في سيارتك في

شحن

الصيف.

لا تحاول تعديل أو إصلاح أو تفكيك المنتج.

لا تستخدم المنتج التالف.

عند الاستخدام لأول مرة ، اشحن البطارية لأقصى سعة.

لإعادة الشحن ، قم بتوصيل كابل الشحن بمنفذ شحن

المنتج. يشير الضوء الأحمر الومض الموجود أعلى صندوق

الشحن إلى أن الشحن قيد التقدم. عندما يتوقف المصباح

عن الوميض ، يكتمل شحن صندوق الشحن.

بمجرد وضع سماعات الأذن داخل صندوق الشحن ، سيبدأ

الشحن وسيبدأ ضوء أزرق في الوميض على علبه السيارة

تؤدي إلى إضعاف وظيفة المنتج.

لا تغمر المنتج في الماء أو السوائل الأخرى.

لا توجد أجزاء قابلة للخدمة داخل المنتج. أبدا فتح /

تفكيكها.

الحفاظ على المنتج بعيداً عن متناول الأطفال.

لا تسمح أبداً للأطفال أو الأشخاص ذوي الإعاقة باستخدام

المنتجات الكهربائية دون إشراف.

تأكد من أن الأطفال لا يلعبون مع غلاف بلاستيكي.

قد يتلعونها عند اللعب والخنق.

تأكد من عدم قيام الأطفال بإزالة أي أجزاء صغيرة من

المنتج واللعب معهم.

عند الاستخدام لأول مرة ، اشحن البطارية لأقصى سعة.

لإعادة الشحن ، قم بتوصيل كابل الشحن بمنفذ شحن

المنتج. يشير الضوء الأحمر الومض الموجود أعلى صندوق

الشحن إلى أن الشحن قيد التقدم. عندما يتوقف المصباح

عن الوميض ، يكتمل شحن صندوق الشحن.

بمجرد وضع سماعات الأذن داخل صندوق الشحن ، سيبدأ

الشحن وسيبدأ ضوء أزرق في الوميض على علبه السيارة

تؤدي إلى إضعاف وظيفة المنتج.

لا تغمر المنتج في الماء أو السوائل الأخرى.

لا توجد أجزاء قابلة للخدمة داخل المنتج. أبدا فتح /

تفكيكها.

الحفاظ على المنتج بعيداً عن متناول الأطفال.

لا تسمح أبداً للأطفال أو الأشخاص ذوي الإعاقة باستخدام

المنتجات الكهربائية دون إشراف.

تأكد من أن الأطفال لا يلعبون مع غلاف بلاستيكي.

قد يتلعونها عند اللعب والخنق.

تأكد من عدم قيام الأطفال بإزالة أي أجزاء صغيرة من

المنتج واللعب معهم.

(R) ينم يلا ءعامسلا	(L) ىرس يلا ءعامسلا	
ءءءاو ءرقن ب	ءءءاو ءرقن ب	نقؤملا فءاق يالا / بءءلا
نيت يلا ءءم نيت رقن	نيت يلا ءءم نيت رقن	ءاملا ءءم ءءم / ءءلا
ءل يوط ءطءء	ءل يوط ءطءء	ءءم ءءم ءءم
//	نيت يلا ءءم نيت رقن	قبا سلا راسملا
نيت يلا ءءم نيت رقن	//	ءل يلا ءءم نيت رقن
//	ءل يوط ءطءء	- ءءم سلا
ءل يوط ءطءء	//	+ ءءم ءءم
ءل يلا ءءم نيت رقن	ءل يلا ءءم نيت رقن	ءل يوط ءءم ءءم

١. في حالة الاتصال بجهاز ، بعد فصل الاتصال اللاسلكي ،

سيتم إيقاف تشغيل سماعة الرأس تلقائيًا بعد ٥ دقائق.

٢. إذا لم تقم بتوصيل هاتفك عند وميض الضوء الأحمر

والأزرق ، فسيتم إيقاف تشغيل سماعة الرأس تلقائيًا في

غضون ٥ دقائق.

إعادة الاتصال التلقائي

بمجرد إقران سماعة الرأس والجهاز مرة واحدة ، سيتم إعادة

الاتصال تلقائيًا عند تشغيل الوظيفة اللاسلكية بجهازك

وداخل النطاق.

الاقتران بين سماعات الأذن اليمنى واليسرى

في حالة فقد الاتصال بين سماعات الأذن اليمنى واليسرى ،

أعد كلتا السماعتين داخل صندوق الشحن ، وأغلقه وانتظر

بضع ثوانٍ قبل إعادة فتحه. سيتم إعادة توصيل سماعات

الأذن ببعضها البعض تلقائيًا. إذا لم تنجح العملية الموضحة

للتو ، فافصل سماعات الأذن عن جهازك ، وانتظر بضع

دقائق ، ثم أعد توصيلها (يجب وضع سماعات الأذن داخل

صندوق الشحن). بالنسبة لكلا الإجراءين ، من الضروري

شحن سماعات الأذن الموجودة داخل صندوق الشحن ، لذا

تأكد من أن صندوق الشحن يحتوي على مستوى شحن

كافي لضمان شحن سماعات الأذن.

اعمال صيانة

١. لا تستخدم المذيبات الكاشطة لتنظيف المنتج ؛

٢. لا تهاجم المنتج بأي نوع من الأشياء الحادة لأنها قد

تخدش المنتج أو تلفه ؛

٣. احتفظ بالمنتج بعيداً عن درجات الحرارة العالية والغبار

والرطوبة.

تحديد:

الإصدار اللاسلكي: ٥,١

وزن وسادات الأذن لكل جهاز كمبيوتر: ٣,٥ جرام

وزن علبه الشحن: ٢٠,٥ جرام

الطاقة المشعة القصوى: ١,١٨ ميغا واط

مدى التردد: ٢,٤ جيجا هرتز -٢,٤٨٣٦ جيجا هرتز

وقت شحن الصندوق: ٢ ساعة

نوع بطارية السماعات: بطارية ليثيوم بوليمر ٣,٧٧ /

٣٠MAH

نوع بطارية الصندوق: بطارية ليثيوم بوليمر ٣,٧٧ /

٢٥٠MAH

حساسية الميكروفون: -٤٢ ± ٢DB

استجابة تردد السماعة: ٢٠ هرتز -٢٠ كيلو هرتز

الطاقة المقدره: ٣ ميغا واط

القوة القصوى: ٥ ميغا واط

دليل التعليمات هذا ، والاحتفاظ به واستخدامه بعناية

طوال عمر المنتج. لا يحتاج المنتج إلى أي نوع من الصيانة

الفنية ، فلا يزعهه أبدًا. البطارية داخل المنتج متكاملة

وغير قابلة للاستبدال. لا تحاول إزالة بطارية ليثيوم أيون /

بوليمر المضمنة داخل المنتج لأنه يمكن أن ينتج عنه خطر

ارتفاع درجة الحرارة وحرق وإصابة. يجب إزالة البطارية

فقط من قبل الفنيين المتخصصين المؤهلين ، القادرين على

إزالتها دون أي نوع من الخطر وإعادة تدويرها في احترام

القانون. يجب على المستخدمين منح منتج مجاني مدى

الحياة في مراكز التجميع المحلية المنفصلة أو إلى بائع

التجزئة ، بسبب واحد إلى واحد ، أو مجاناً إذا كان حجم

المنتج أكبر من ٢٥ سم. تصريح التخلص الكافي من النفايات

لمنح المنتج لإعادة التدوير والمعالجة بالتخلص المتوافق مع

الصدقية للبيئة يؤدي إلى منع الضرر المحتمل على البيئة أو

صحة الإنسان وتعزيز إعادة استخدام و / أو إعادة تدوير

مواد المنتج. التخلص غير المصرح به من النفايات من

المنتجات الإلكترونية والخلايا والبطاريات من المستخدم

المنزلي تنطوي على عقوبات التشريعات العملة.

إن استخدام هذا المنتج بأمان مضمون من خلال احترام

يتوافق هذا المنتج مع ROHS ١١/٢٥ /

EU - ١٥/٢٠١٥ / ٨٦٣

علامة CE وبالتالي يتوافق مع معايير السلامة

التي وضعها الاتحاد الأوروبي.

تعلن ESPRINET SPA أن المنتج يتوافق مع توجيه

EU / ٥٢/٢٠١٤. النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد

الأوروبي متاح على عنوان الإنترنت التالي:

WWW.CELLY.COM/EXCHANGE/CELly-SPA/

DICHIARAZIONI_DI_CONFORMITA/SHAPE

PDF.DOC_SHAPE١١

CELly هي علامة تجارية مملوكة لشركة CELly

S.P.A.

جميع العلامات التجارية هي علامات تجارية مسجلة

لأصحابها.

ESPRINET S.P.A ، عبر ENERGY PARK ٢٠،

VIMERCATE (MB ٢٠٨٧١) - إيطاليا

صنع بالصين

١٠ م

٣ ساعات

٣,٥ ساعة

٤٠ ساعة

١٦ * ١٧ * ٣١ ملم

١٦,٥ * ٣٤ * ٧٨ ملم

٤٠ ~ ٠ درجة مئوية

٥,١

٣,٥ جرام

٢٠,٥ جرام

١,١٨ ميغا واط

٢,٤ جيجا هرتز -٢,٤٨٣٦ جيجا هرتز

٢ ساعة

٣,٧٧ /

٣٠MAH

٣,٧٧ /

٢٥٠MAH

-٤٢ ± ٢DB

٢٠ هرتز -٢٠ كيلو هرتز

٣ ميغا واط

٥ ميغا واط

١٠ م

٣ ساعات

٣,٥ ساعة

٤٠ ساعة

١٦ * ١٧ * ٣١ ملم

١٦,٥ * ٣٤ * ٧٨ ملم

٤٠ ~ ٠ درجة مئوية

٥,١

٣,٥ جرام

٢٠,٥ جرام

١,١٨ ميغا واط

٢,٤ جيجا هرتز -٢,٤٨٣٦ جيجا هرتز

٢ ساعة

٣,٧٧ /

٣٠MAH

٣,٧٧ /

٢٥٠MAH

-٤٢ ± ٢DB

٢٠ هرتز -٢٠ كيلو هرتز

٣ ميغا واط

٥ ميغا واط

اعمال صيانة

١. لا تستخدم المذيبات الكاشطة لتنظيف المنتج ؛

٢. لا تهاجم المنتج بأي نوع من الأشياء الحادة لأنها قد

تخدش المنتج أو تلفه ؛

٣. احتفظ بالمنتج بعيداً عن درجات الحرارة العالية والغبار

والرطوبة.

تحديد:

الإصدار اللاسلكي: ٥,١

وزن وسادات الأذن لكل جهاز كمبيوتر: ٣,٥ جرام

وزن علبه الشحن: ٢٠,٥ جرام

الطاقة المشعة القصوى: ١,١٨ ميغا واط

مدى التردد: ٢,٤ جيجا هرتز -٢,٤٨٣٦ جيجا هرتز

وقت شحن الصندوق: ٢ ساعة

نوع بطارية السماعات: بطارية ليثيوم بوليمر ٣,٧٧ /

٣٠MAH

نوع بطارية الصندوق: بطارية ليثيوم بوليمر ٣,٧٧ /

٢٥٠MAH

حساسية الميكروفون: -٤٢ ± ٢DB

استجابة تردد السماعة: ٢٠ هرتز -٢٠ كيلو هرتز

الطاقة المقدره: ٣ ميغا واط

القوة القصوى: ٥ ميغا واط

دليل التعليمات هذا ، والاحتفاظ به واستخدامه بعناية

طوال عمر المنتج. لا يحتاج المنتج إلى أي نوع من الصيانة

الفنية ، فلا يزعهه أبدًا. البطارية داخل المنتج متكاملة

وغير قابلة للاستبدال. لا تحاول إزالة بطارية ليثيوم أيون /

بوليمر المضمنة داخل المنتج لأنه يمكن أن ينتج عنه خطر

ارتفاع درجة الحرارة وحرق وإصابة. يجب إزالة البطارية

فقط من قبل الفنيين المتخصصين المؤهلين ، القادرين على

إزالتها دون أي نوع من الخطر وإعادة تدويرها في احترام

القانون. يجب على المستخدمين منح منتج مجاني مدى

الحياة في مراكز التجميع المحلية المنفصلة أو إلى بائع

التجزئة ، بسبب واحد إلى واحد ، أو مجاناً إذا كان حجم

المنتج أكبر من ٢٥ سم. تصريح التخلص الكافي من النفايات

لمنح المنتج لإعادة التدوير والمعالجة بالتخلص المتوافق مع

الصدقية للبيئة يؤدي إلى منع الضرر المحتمل على البيئة أو

صحة الإنسان وتعزيز إعادة استخدام و / أو إعادة تدوير

مواد المنتج. التخلص غير المصرح به من النفايات من

المنتجات الإلكترونية والخلايا والبطاريات من المستخدم

المنزلي تنطوي على عقوبات التشريعات العملة.

إن استخدام هذا المنتج بأمان مضمون من خلال احترام

يتوافق هذا المنتج مع ROHS ١١/٢٥ /

EU - ١٥/٢٠١٥ / ٨٦٣

علامة CE وبالتالي يتوافق مع معايير السلامة

التي وضعها الاتحاد الأوروبي.

تعلن ESPRINET SPA أن المنتج يتوافق مع توجيه

EU / ٥٢/٢٠١٤. النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد

الأوروبي متاح على عنوان الإنترنت التالي:

WWW.CELLY.COM/EXCHANGE/CELly-SPA/

DICHIARAZIONI_DI_CONFORMITA/SHAPE

PDF.DOC_SHAPE١١

CELly هي علامة تجارية مملوكة لشركة CELly

S.P.A.

جميع العلامات التجارية هي علامات تجارية مسجلة

لأصحابها.

ESPRINET S.P.A ، عبر ENERGY PARK ٢٠،

VIMERCATE (MB ٢٠٨٧١) - إيطاليا

صنع بالصين



Leia este manual do usuário e, em particular, as notas de segurança, antes de usar o produto. Guarde o manual do usuário para referência futura e inclua-o ao passar o produto para terceiros.

A Esprinet S.p.A. não será de forma alguma responsável por ferimentos ou danos causados a pessoas ou propriedades decorrentes do uso indevido do produto.

Advertências

Evite ouvir volumes extremos, principalmente por períodos prolongados ao usar o produto. Se você usar o produto em um volume excessivamente alto, poderá danificar permanentemente sua audição. Ouça em um

volume moderado. Avisos de áudio, alertas e ruídos ambientais podem parecer diferentes ao usar o produto. Esteja ciente de como esses sinais diferem em termos de som, para que você possa reconhecer os sinais nas situações correspondentes.

Não use o produto ao dirigir veículos motorizados, andar de bicicleta, operar máquinas ou em outras situações em que a percepção prejudicada de ruídos ao seu redor possa representar um risco para você ou outras pessoas. Ao mesmo tempo, observe também os regulamentos e disposições legais no país em que você usa o produto.

Para evitar mau funcionamento ou danos ao produto, evite quedas acidentais, não

esmague, perfure ou exerça um alto nível de pressão no produto. Mantenha o produto longe de umidade, água ou outros líquidos.

Não armazene ou exponha seu produto a qualquer fonte de calor, luz solar direta, radiadores, fogões ou outras fontes de calor, como o painel do carro, no verão. Não tente modificar, reparar ou desmontar o produto.

Não use um produto danificado. Não use, em circunstância alguma, produtos de limpeza agressivos, álcool ou outras soluções químicas para a limpeza, pois podem danificar a caixa ou até prejudicar a funcionalidade do produto. Não mergulhe o produto em água ou outros líquidos.

Não há peças que possam ser reparadas dentro do produto. Nunca abra / desmonte. Mantenha o produto fora do alcance de crianças.

Nunca permita que crianças ou pessoas com deficiência usem produtos elétricos sem supervisão.

Certifique-se de que as crianças não brinquem com o embrulho de plástico. Eles podem engoli-lo ao tocar e sufocar. Certifique-se de que as crianças não removem peças pequenas do produto e brinquem com elas.

Ligando e pareando

Os fones de ouvido, assim que você abrir o estojo, serão ligados automaticamente. Os fones de ouvido devem ser conectados ao dispositivo em 5 minutos, caso contrário, eles entrarão no modo de economia de energia. Para reativar o modo de emparelhamento, basta colocar os fones de ouvido no estojo de carregamento, fechá-lo e aguardar alguns segundos antes de reabri-lo, seguindo novamente o procedimento acima. Agora ative a função wireless no dispositivo, procure por SHAPE1, selecione-o uma vez identificado e conecte-o. Você ouvirá o som "CONECTADO" quando o emparelhamento for concluído. Se

o carregamento começará e uma luz azul começará a piscar no estojo de transporte e uma luz vermelha piscante acenderá em cada fone de ouvido. Quando a luz vermelha se apagar, os fones de ouvido estarão totalmente carregados.

Ligando e pareando

Os fones de ouvido, assim que você abrir o estojo, serão ligados automaticamente. Os fones de ouvido devem ser conectados ao dispositivo em 5 minutos, caso contrário, eles entrarão no modo de economia de energia. Para reativar o modo de emparelhamento, basta colocar os fones de ouvido no estojo de carregamento, fechá-lo e aguardar alguns segundos antes de reabri-lo, seguindo novamente o procedimento acima. Agora ative a função wireless no dispositivo, procure por SHAPE1, selecione-o uma vez identificado e conecte-o. Você ouvirá o som "CONECTADO" quando o emparelhamento for concluído. Se

for solicitada uma senha, digite "0000".

Reconexão automática

Assim que o fone de ouvido e o dispositivo forem emparelhados uma vez, eles se reconectarão automaticamente quando a função sem fio do dispositivo for ligada e dentro do alcance.

Função MONO / ESTÉREO

Você pode usar apenas um fone de ouvido para ouvir música e receber chamadas. Esta função (função MONO) está disponível para ambos os fones de ouvido. Para usar esta função, remova um fone de ouvido da caixa de carregamento. Para mudar para o modo estéreo, remova a qualquer momento o segundo fone de ouvido. Viceversa para mudar para o modo mono, coloque de volta um fone de ouvido na caixa de carregamento.

Botões multifuncionais

	Fone de ouvido esquerdo (L)	Fone de ouvido direito (R)
A pausa	Clique único	Clique único
Chamadas resposta / fim	Duplo click	Duplo click
Chamadas de recusa	Imprensa longa	Imprensa longa
Faixa anterior	Duplo click	//
Próxima faixa	//	Duplo click
Volume -	Imprensa longa	//
Volume +	//	Imprensa longa
Assistente de voz	Clique triplo	Clique triplo

Desligamento automático

1. Se conectado a um dispositivo, após desconectar a conexão sem fio, o fone de ouvido desligará automaticamente após 5 minutos.
2. Se você não conectar o telefone quando as luzes vermelha e azul piscarem, o fone de ouvido desligará automaticamente em 5 minutos.

Emparelhamento entre fones de ouvido esquerdo e direito

Se a conexão entre os fones de ouvido esquerdo e direito for perdida, coloque os dois fones de volta no carregador, feche-o e aguarde alguns segundos antes de reabri-lo. Os fones de ouvido se reconectarão automaticamente. Se o processo descrito não funcionar, desconecte os fones de ouvido do dispositivo, aguarde alguns minutos e reconecte-os (os fones de ouvido devem ser colocados dentro da caixa de carregamento).

Manutenção

1. Não use solventes abrasivos para limpar o produto;
2. Não ataque o produto com qualquer tipo de objeto pontiagudo, pois pode arranhar ou danificar o produto;
3. Mantenha o produto longe de altas temperaturas, poeira e umidade.

Especificações:

Versão sem fio: 5.1
Software: V1.0
Tempo de carregamento dos fones de ouvido: 1,5h
Tempo de carregamento da caixa: 2h



INFORMAÇÕES DO CLIENTE POR RESÍDUOS CERTOS DESTA PRODUTO (Diretiva 2013/56 / UE)

Essa marcação no produto ou em sua embalagem significa que o produto no final de sua vida útil, incluindo a bateria irremovível, deve ser separado de outros tipos de resíduos para reciclá-lo de forma responsável. O uso seguro deste produto é garantido pelo respeito deste manual de instruções, mantenha-o e use-o com cuidado por toda a vida útil do produto. O produto não precisa de nenhum tipo de manutenção técnica, NUNCA DESMONTA-O. A bateria dentro do produto é integrada e não substituível. Não tente remover a bateria de íon de lítio / polímero incluída na parte interna do produto, pois isso pode causar perigo de superaquecimento, queima e ferimentos. A bateria deve ser removida apenas por técnicos profissionais qualificados, capazes de removê-la sem qualquer tipo de perigo e reciclá-la de acordo com a lei. Os usuários devem distribuir gratuitamente o produto em fim de vida nos centros locais de coleta seletiva ou ao revendedor, em razão de um para um, ou gratuitamente, se o tamanho do produto for maior que 25 cm. O descarte adequado de resíduos permite atribuir o produto à reciclagem, o tratamento com descarte compatível com o meio ambiente conduz a evitar possíveis danos ao meio ambiente ou à saúde humana e promover a reutilização e / ou a reciclagem de materiais do produto. O descarte não autorizado de resíduos de produtos eletrônicos, células e baterias do usuário doméstico envolve sanções à legislação monetária.

Este produto está em conformidade com RoHS

2011/65 / EU - 2015/863 / EU. O Produto possui a marca CE e, portanto, está em conformidade com os padrões de segurança estabelecidos pela União Europeia. A Esprinet SpA declara que o produto está em conformidade com a diretiva 2014/53 / UE. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço da Internet: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/SHAPE1/DOC_SHAPE1.pdf

Celly® é uma marca comercial de propriedade da CELLY S.p.A.

Todas as marcas são marcas registradas de seus respectivos proprietários. Esprinet S.p.A., via Energy Park 20, 20871 Vimercate (MB) - Itália Feito na china.



PL

Instrukcja obsługi
SLUCHAWKI BLUETOOTH®
Model: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021



Przed użyciem produktu przeczytaj niniejszą instrukcję obsługi, aw szczególności uwagi dotyczące bezpieczeństwa.

Zachowaj instrukcję obsługi do wykorzystania w przyszłości i dołącz ją podczas przekazywania produktu osobom trzecim. Esprinet S.p.A. nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia lub szkody wyrządzone osobom lub mieniu wynikające z niewłaściwego użytkownika produktu.

Ostrzeżenia

Unikaj słuchania przy ekstremalnej głośności, szczególnie przez dłuższy czas podczas używania produktu. Jeśli używasz produktu przy zbyt dużej

głośności, możesz trwale uszkodzić słuch. Słuchaj z umiarkowaną głośnością. Ostrzeżenia dźwiękowe, alerty i odgłosy otoczenia mogą brzmieć inaczej podczas noszenia produktu. Pamiętaj o tym, jak te sygnały różnią się pod względem dźwięku, abyś mógł rozpoznać sygnały w odpowiednich sytuacjach. Nie używaj produktu podczas prowadzenia pojazdów silnikowych, jazdy na rowerze, obsługi maszyn lub w innych sytuacjach, w których upośledzona świadomość hałasu w otoczeniu może stanowić zagrożenie dla Ciebie lub innych osób. Jednocześnie przestrzegaj przepisów prawnych i przepisów obowiązujących w kraju, w którym używasz produktu.

Aby zapobiec wadliwemu działaniu lub uszkodzeniu produktu, unikaj przypadkowych upadków, nie miażdż, nie dziuraw i nie wywieraj silnego nacisku na produkt. Trzymaj produkt z dala od wilgoci, wody i innych płynów. Nie przechowuj ani nie wystawiaj swojego produktu na działanie jakichkolwiek źródeł ciepła, bezpośredniego światła słonecznego, grzejników, pieców lub innych źródeł ciepła, takich jak deska rozdzielcza samochodu w lecie. Nie próbuj modyfikować, naprawiać ani rozmontowywać produktu. Nie używaj uszkodzonego produktu. W żadnym wypadku nie używaj do czyszczenia agresywnych środków czyszczących, alkoholu lub innych roztworów chemicznych, ponieważ mogą one uszkodzić obudowę lub nawet pogorszyć funkcjonalność produktu. Nie zanurzaj produktu w wodzie ani innych cieczach.

Wewnątrz produktu nie ma części, które można naprawić. Nigdy go nie otwieraj / nie demontuj. Produkt należy przechowywać poza zasięgiem dzieci. Nigdy nie pozwalaj dzieciom ani osobom niepełnosprawnym korzystać z produktów elektrycznych bez nadzoru. Upewnij się, że dzieci nie bawią się plastikowym opakowaniem. Mogą go połknąć podczas gry i udusić. Upewnij się, że dzieci nie usuwają żadnych małych części z produktu i bawią się nimi.

Włączanie i parowanie

Słuchawki automatycznie wyjmują z futerału po automatycznym włączeniu. Słuchawki należy podłączyć do urządzenia w ciągu 5 minut, w przeciwnym razie słuchawki przejdą w tryb oszczędzania energii. Aby ponownie włączyć tryb parowania, po prostu włóż słuchawki z powrotem do etui ładującego i wykonaj powyższą procedurę. Włącz Bluetooth® w swoim urządzeniu, przejdź do menu Bluetooth®, wyszukaj BUZ1, wybierz, aby sparować i połączyć. Po zakończeniu parowania usłyszysz dźwięk „Połączony”. Jeśli wymagane jest hasło, wprowadź „0000”.

Ładowanie

Przy pierwszym użyciu naładuj akumulator do pełnej pojemności. Aby naładować, podłącz kabel ładujący do portu ładowania produktu, podłączając go do ładowarki / komputera z portem USB (5 V, 1 A). Migające zielone światła w skrzynce ładunkowej wskazują postępujące ładowanie. Gdy światła są stałe, moduł ładowania jest w pełni naładowany.

Automatyczne ponowne połączenie Po sparowaniu zestawu słuchawkowego i urządzenia do parowania zostaną one automatycznie ponownie połączone, gdy Bluetooth® urządzenia do parowania zostanie włączony i znajdzie się w zasięgu.

Funkcja MONO / STEREO

Możesz używać tylko jednej słuchawki dousznej do słuchania muzyki i odbierania połączeń. Ta funkcja (funkcja MONO) jest dostępna dla obu słuchawek dousznych. Aby użyć tej funkcji, wyjmij jedną słuchawkę ze skrzynki ładującej. Aby przełączyć na tryb stereo, wyjmij w dowolnym momencie drugą wkładkę douszną. Viceversa, aby przełączyć do skrzynki ładującej.

Przyciski wielofunkcyjne

	Lewe słuchawki (L)	Prawa słuchawka (R)
Play / pause	Pojedyncze kliknięcie	Pojedyncze kliknięcie
Odpowiedź / zakończ połączenia	Podwójne kliknięcie	Podwójne kliknięcie
Odrzucaj połączenia	Długie prasy	Długie prasy
Poprzedni utwór	Podwójne kliknięcie	//
Następny utwór	//	Podwójne kliknięcie
Tom -	Długie prasy	//
Głośność +	//	Długie prasy
Asystent głosowy	Potrójne kliknięcie	Potrójne kliknięcie

Automatyczny wyłącznik

1. Jeśli podłączysz słuchawki, jeśli odłączysz słuchawki, słuchawki automatycznie się wyłączą po 5 minutach.
2. Jeśli nie podłączysz telefonu, gdy miga niebieskie światło, słuchawki wyłączą się automatycznie po 5 minutach.

Parowanie lewej i prawej słuchawki

W przypadku utraty połączenia z prawej do lewej, włóż obie słuchawki z powrotem do etui ładującego. Poczekaj kilka sekund, a następnie wyjmij obie słuchawki z etui ładującego, a one automatycznie połączą się ponownie. Jeśli ta procedura nie działa, odłącz słuchawki od urządzenia, odczekaj kilka minut, a następnie podłącz je ponownie (obie słuchawki muszą być umieszczone w etui ładującym). W przypadku obu procedur konieczne jest ładowanie słuchawek wewnątrz skrzynki ładującej, dlatego należy upewnić się, że obudowa ładująca jest wystarczająco

Konserwacja

1. Nie używaj szorstkich rozpuszczalników do czyszczenia produktu;
2. Nie dotykaj produktu ostrymi przedmiotami, ponieważ spowoduje to zarysowanie i uszkodzenie;
3. Proszę trzymać produkt z dala od wysokiej temperatury, pyłu i wilgoci.

Dane techniczne

- Wersja Bluetooth®: 5.0
- Oprogramowanie: 20200112
- Czas ładowania słuchawek: 1,5 godziny
- Czas ładowania skrzynki: 2 godz
- Typ baterii w słuchawkach: Bateria litowo-polimerowa 3,7 V / 30 mAh (0,1036 Wh)
- Rodzaj akumulatora skrzynkowego: akumulator litowo-polimerowy 3,7 V / 300 mAh (1,11 Wh)

Informacje Klienta

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)

To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt na końcu jego żywotności, w tym nieusuwalny akumulator, musi zostać oddzielony od innych rodzajów odpadów, aby mógł zostać poddany recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Gwarantowane jest bezpieczne użytkowanie tego produktu zgodnie z instrukcją, zachowaj go i ostrożnie używaj przez cały okres użytkowania produktu. Produkt nie wymaga żadnej konserwacji technicznej, NIGDY NIE DEMONTOWAĆ. Bateria w produkcie jest zintegrowana i niewymienna. Nie próbuj wyjmować baterii litowo-polimerowej znajdującej się w produkcie, ponieważ może to spowodować niebezpieczeństwo przegrzania, poparzenia i obrażeń. Akumulator musi być

Informacje Klienta

INFORMACJE DOTYCZĄCE ODPADÓW TEGO PRODUKTU (dyrektywa 2013/56 / UE)
Ten produkt jest zgodny z RoHS 2011/65 / EU. Produkt nosi znak CE i jest zgodny z normami bezpieczeństwa ustanowionymi przez Unię Europejską. Niniejszym Esprinet SpA oświadcza, że produkt jest zgodny z dyrektywą 2014/53 / UE i 2015/863 / UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.celly.com/Exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BUZ1/DOC_BUZ1.pdf

Informacje Klienta

usuwany tylko przez wykwalifikowanych profesjonalnych techników, którzy są w stanie wyjąć go bez jakiegokolwiek niebezpieczeństwa i poddać go recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni przekazywać produkt z końcem cyklu życia do lokalnych oddzielnych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego, z jednego do jednego, lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu jest większy niż 25 cm. Odpowiednie pozwolenie na utylizację odpadów, aby nadać produkt recyklingowi, przetwarzanie z wykorzystaniem przyjaznego dla środowiska unieszkodliwiania przyczynia się do zapobiegania możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego oraz promuje ponowne użycie i / lub recykling materiałów. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii od użytkowników domowych wiąże się z sankcjami prawnymi dotyczącymi walut.

Informacje Klienta

- Czulość mikrofonu: -42 ± 3dB
- Pasma przenoszenia: 20 Hz ~ 20 KHz
- Moc znamionowa: 3 mW
- Maksymalna moc: 5 mW (MAKS.)
- Zasięg Bluetooth®: 10 m
- Czas rozmowy: 3,5 godziny
- Czas czuwania: 30 godz
- Rozmiar słuchawek: 42 x 17 x 16 mm
- Rozmiar pudełka: 68 x 45 x 21 mm
- Temperatura pracy: 0 ° - 40 ° C
- Waga wkładek dousznych na każdy komputer: 4,6 g
- Waga etui ładującego: 41g
- Maksymalna moc promieniowania: <20 mW
- Zakres częstotliwości: 2,4 GHz - 2,4835 GHz

Informacje Klienta

usuwany tylko przez wykwalifikowanych profesjonalnych techników, którzy są w stanie wyjąć go bez jakiegokolwiek niebezpieczeństwa i poddać go recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni przekazywać produkt z końcem cyklu życia do lokalnych oddzielnych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego, z jednego do jednego, lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu jest większy niż 25 cm. Odpowiednie pozwolenie na utylizację odpadów, aby nadać produkt recyklingowi, przetwarzanie z wykorzystaniem przyjaznego dla środowiska unieszkodliwiania przyczynia się do zapobiegania możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego oraz promuje ponowne użycie i / lub recykling materiałów. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii od użytkowników domowych wiąże się z sankcjami prawnymi dotyczącymi walut.

Informacje Klienta

usuwany tylko przez wykwalifikowanych profesjonalnych techników, którzy są w stanie wyjąć go bez jakiegokolwiek niebezpieczeństwa i poddać go recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni przekazywać produkt z końcem cyklu życia do lokalnych oddzielnych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego, z jednego do jednego, lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu jest większy niż 25 cm. Odpowiednie pozwolenie na utylizację odpadów, aby nadać produkt recyklingowi, przetwarzanie z wykorzystaniem przyjaznego dla środowiska unieszkodliwiania przyczynia się do zapobiegania możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego oraz promuje ponowne użycie i / lub recykling materiałów. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii od użytkowników domowych wiąże się z sankcjami prawnymi dotyczącymi walut.

Informacje Klienta

usuwany tylko przez wykwalifikowanych profesjonalnych techników, którzy są w stanie wyjąć go bez jakiegokolwiek niebezpieczeństwa i poddać go recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni przekazywać produkt z końcem cyklu życia do lokalnych oddzielnych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego, z jednego do jednego, lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu jest większy niż 25 cm. Odpowiednie pozwolenie na utylizację odpadów, aby nadać produkt recyklingowi, przetwarzanie z wykorzystaniem przyjaznego dla środowiska unieszkodliwiania przyczynia się do zapobiegania możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego oraz promuje ponowne użycie i / lub recykling materiałów. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii od użytkowników domowych wiąże się z sankcjami prawnymi dotyczącymi walut.

Informacje Klienta

usuwany tylko przez wykwalifikowanych profesjonalnych techników, którzy są w stanie wyjąć go bez jakiegokolwiek niebezpieczeństwa i poddać go recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni przekazywać produkt z końcem cyklu życia do lokalnych oddzielnych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego, z jednego do jednego, lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu jest większy niż 25 cm. Odpowiednie pozwolenie na utylizację odpadów, aby nadać produkt recyklingowi, przetwarzanie z wykorzystaniem przyjaznego dla środowiska unieszkodliwiania przyczynia się do zapobiegania możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego oraz promuje ponowne użycie i / lub recykling materiałów. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii od użytkowników domowych wiąże się z sankcjami prawnymi dotyczącymi walut.

Informacje Klienta

usuwany tylko przez wykwalifikowanych profesjonalnych techników, którzy są w stanie wyjąć go bez jakiegokolwiek niebezpieczeństwa i poddać go recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni przekazywać produkt z końcem cyklu życia do lokalnych oddzielnych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego, z jednego do jednego, lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu jest większy niż 25 cm. Odpowiednie pozwolenie na utylizację odpadów, aby nadać produkt recyklingowi, przetwarzanie z wykorzystaniem przyjaznego dla środowiska unieszkodliwiania przyczynia się do zapobiegania możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego oraz promuje ponowne użycie i / lub recykling materiałów. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii od użytkowników domowych wiąże się z sankcjami prawnymi dotyczącymi walut.

Informacje Klienta

usuwany tylko przez wykwalifikowanych profesjonalnych techników, którzy są w stanie wyjąć go bez jakiegokolwiek niebezpieczeństwa i poddać go recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni przekazywać produkt z końcem cyklu życia do lokalnych oddzielnych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego, z jednego do jednego, lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu jest większy niż 25 cm. Odpowiednie pozwolenie na utylizację odpadów, aby nadać produkt recyklingowi, przetwarzanie z wykorzystaniem przyjaznego dla środowiska unieszkodliwiania przyczynia się do zapobiegania możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego oraz promuje ponowne użycie i / lub recykling materiałów. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii od użytkowników domowych wiąże się z sankcjami prawnymi dotyczącymi walut.

Informacje Klienta

usuwany tylko przez wykwalifikowanych profesjonalnych techników, którzy są w stanie wyjąć go bez jakiegokolwiek niebezpieczeństwa i poddać go recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni przekazywać produkt z końcem cyklu życia do lokalnych oddzielnych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego, z jednego do jednego, lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu jest większy niż 25 cm. Odpowiednie pozwolenie na utylizację odpadów, aby nadać produkt recyklingowi, przetwarzanie z wykorzystaniem przyjaznego dla środowiska unieszkodliwiania przyczynia się do zapobiegania możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego oraz promuje ponowne użycie i / lub recykling materiałów. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii od użytkowników domowych wiąże się z sankcjami prawnymi dotyczącymi walut.

Informacje Klienta

usuwany tylko przez wykwalifikowanych profesjonalnych techników, którzy są w stanie wyjąć go bez jakiegokolwiek niebezpieczeństwa i poddać go recyklingowi zgodnie z prawem. Użytkownicy powinni przekazywać produkt z końcem cyklu życia do lokalnych oddzielnych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego, z jednego do jednego, lub bezpłatnie, jeśli rozmiar produktu jest większy niż 25 cm. Odpowiednie pozwolenie na utylizację odpadów, aby nadać produkt recyklingowi, przetwarzanie z wykorzystaniem przyjaznego dla środowiska unieszkodliwiania przyczynia się do zapobiegania możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego oraz promuje ponowne użycie i / lub recykling materiałów. Nieautoryzowane usuwanie produktów elektronicznych, ogniw i baterii od użytkowników domowych wiąże się z sankcjami prawnymi dotyczącymi walut.



FI

Ohjekirja

TODELLISET LANGATTOMAT KUULOKKEET

Malli: SHAPE1

Rev00 - 24.09.2021



Lue tämä käyttöohje ja erityisesti turvallisuusohjeet ennen tuotteen käyttöä.

Säilytä käyttöohje tulevaa käyttöä varten ja sisällytä se, kun siirrä tuotetta kolmansille osapuolille.

Esprinet S.p.A. ei ole millään tavalla vastuussa henkilöiden tai omaisuuden vahingoista tai vahingoista, jotka johtuvat tuotteen väärinkäytöstä.

varoitukset

Vältä kuuntelemista äärimmäisissä äänenvoimakkuuksissa, etenkin pitkään, kun tuotetta käytetään.

Jos käytät tuotetta liian suurella äänenvoimakkuudella, voit vaurioittaa

pysyvästi kuuloa. Kuuntele kohtuullisella äänenvoimakkuudella.

Älyvaroitukset, hälytykset ja ympäristön melut saattavat kuulostaa erilaisilta, kun tuotetta käytetään.

Ole tietoinen siitä, miten nämä signaalit eroavat äänen suhteen, jotta pystyt tunnistamaan signaalit vastaavissa tilanteissa.

Älä käytä tuotetta ajaessasi moottoriajoneuvoja, pyöräilemällä, käyttäessäsi koneita tai muissa tilanteissa, joissa huonontuneisuus melustasi ympäristössasi voi aiheuttaa riskin sinulle tai muille. Noudata samalla myös sen maan lakia ja määräyksiä, jossa tuotetta käytetään.

Tuotteen toimintahäiriöiden tai vaurioiden estämiseksi vältetään vahingossa tapahtuvat pudotukset, älä murskaa, puhkaise tai kohdista suurta painetta tuotteeseen.

Pidä tuote poissa kosteudesta, vedestä tai muista nesteistä.

Älä säilytä tai altista tuotetta lämmölle, suoralle auringonvalolle, pattereille, uuneille tai muille lämmönlähteille, kuten auton kojelautaan kesällä.

Älä yritä muokata, korjata tai purkaa tuotetta.

Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.

Älä missään tapauksessa käytä puhdistamiseen aggressiivisia puhdistusaineita, alkoholia tai muita kemiallisia liuoksia, koska ne voivat vahingoittaa koteloa tai jopa heikentää tuotteen toimivuutta.

Älä upota tuotetta veteen tai muihin nesteisiin.

Tuotteen sisällä ei ole huollettavia osia. Älä koskaan avaa / pura sitä.

Pidä tuote lasten ulottumattomissa.

Älä koskaan anna lasten tai vammaisten käyttää sähkölaitteita ilman valvontaa.

Varmista, että lapset eivät leikki muovipakkauksen kanssa. He voivat niellä sen pelatessaan ja tukehtua.

Varmista, että lapset eivät poista pieniä osia tuotteesta ja leiki heidän kanssaan.

Lataaminen

Kun käytät laitetta ensimmäistä kertaa, lataa akku maksimikapasiteettiin. Lataa uudelleen kytkemällä latauskaapeli tuotteen latausporttiin. Latauslaatikon yläosassa vilkkuva punainen valo osoittaa, että lataus on käynnissä. Kun valo lakkaa vilkkumasta, latauslaatikon lataus on valmis.

Kun kuulokkeet on asetettu latauslaatikon sisään, lataus alkaa ja sininen valo alkaa

vilkkua kantolaukussa ja punainen vilkkuva valo syttyy jokaisessa kuulokkeessa. Kun punainen valo sammuu, kuulokkeet latautuvat täyteen.

Kytkeminen päälle ja pariliitos

Kuulokkeet kytkeytyvät automaattisesti päälle, kun avaat kotelon. Kuulokkeet on kytkettävä laitteeseen 5 minuutin kuluessa, muuten ne siirtyvät virransäätötilaan. Jos haluat aktivoida pariliitostilan uudelleen, aseta kuulokkeet sekunti ennen kuin avaat sen uudelleen. Aktivoi nyt langaton toiminto laitteessa, etsi SHAPE1, valitse se tunnistamisen jälkeen ja yhdistä se. Kuulet "CONNECTED"-äänien, kun pariliitos on valmis. Jos sinulta kysytään salasanaa, kirjoita "0000".

Automaattinen uudelleen kytkeminen

Kun kuulokkeet ja laite on pariliitetty

kerran, ne muodostavat yhteyden automaattisesti uudelleen, kun laitteen langaton toiminto kytketään päälle ja kantaman sisällä.

MONO/STEREO -toiminto

Voit käyttää vain yhtä nappikuuloketta musiikin kuunteluun ja puheluiden vastaanottamiseen. Tämä toiminto (MONO -toiminto) on käytettävissä molemmissa nappikuulokkeissa. Jos haluat käyttää tätä toimintoa, poista yksi nappikuuloke latauslaatikosta. Jos haluat vaihtaa stereotilaan, poista toinen korvanappi milloin tahansa. Viceversa vaihtaaksesi monotilaan, aseta yksi nappikuuloke takaisin latauslaatikkoon.

Monitoimipainikkeet

	Vasen kuuloke (L)	Oikea kuuloke (R)
Play / pause	Yksi napsauttaminen	Yksi napsauttaminen
Vastaus / loppupallot	Tuplaklikkaus	Tuplaklikkaus
Jätteenpyyntöt	Pitkä painallus	Pitkä painallus
Edellinen rauta	Tuplaklikkaus	//
Seuraava rauta	//	Tuplaklikkaus
Volume -	Pitkä painallus	//
Äänenvoimakkuus +	//	Pitkä painallus
Äänessäji	Triple click	Triple click

Automaattinen virrankatkaisu

1. Jos kuuloke on liitetty laitteeseen, langattoman yhteyden katkaisun jälkeen se sammuu automaattisesti 5 minuutin kuluttua.

2. Jos et liitä puhelinta punaisen ja sinisen valon vilkkumisen aikana, kuulokkeet sammuvat automaattisesti 5 minuutin kuluttua.

Pariliitos vasemman ja oikean kuulokkeen välillä

Jos vasemman ja oikean kuulokkeen välinen yhteys katkeaa, aseta molemmat kuulokkeet takaisin latauslaatikon sisään, sulje se ja odota muutama sekunti ennen kuin avaat sen uudelleen. Kuulokkeet muodostavat automaattisesti yhteyden toisiinsa. Jos juuri kuvattu prosessi ei toimi, irrota kuulokkeet laitteesta, odota muutama minuutti ja kytke ne sitten uudelleen (kuulokkeet on asetettava

latauslaatikon sisään). Molemmissa toimenpiteissä on välttämätöntä, että latauslaatikon sisällä olevat kuulokkeet latautuvat, joten varmista, että latauslaatikossa on riittävä varaustaso, joka varmistaa kuulokkeiden lataamisen.

Huolto

1. Älä käytä hankaavia liuottimia tuotteen puhdistamiseen.

2. Älä hyökkää tuotteen päälle millään terävällä esineellä, sillä se voi naarmuttaa tai vahingoittaa tuotetta.

3. Pidä tuote poissa korkeista lämpötiloista, pölystä ja kosteudesta.

Tekniset tiedot:

Langaton versio: 5.1

Ohjelmisto: V1.0

Kuulokkeiden latausaika: 1,5 h

Laatikon latausaika: 2h

Kuulokkeiden akun tyyppi: Li-

polymeeriakku 3,7V/30mAh

Laatikkoakun tyyppi: Li-polymeeriakku 3,7V/250mAh

Mikrofonin herkkyyys: -42 ± 3dB

Kaiuttimen taajuusvaste: 20 Hz ~ 20 KHz

Nimellisteho: 3mW

Suurin teho: 5 mW

Langaton kantama: 10 m

Puheaika: 3h

Musiikin kesto: 3,5 h

Valmiusaika: 40h

Kuulokkeiden koko: 31*17*16 mm

Latauslaatikon koko: 78*34*16,5 mm

Käyttölämpötila: 0 ~ 40°C

Kuulokkeiden paino / kpl: 3,5 g

Latauskotelon paino: 20,5 g

Suurin säteilyteho: <20mW

Taajuusalue: 2,4-2 4836 GHz

**SE**

Användarmanual
Sanna trådlösa hörlurar
Modell: SHAPE1
Rev00 - 24.09.2021

SE

fall, inte krossa, punktera eller utöva ett högt tryck på produkten. Håll produkten borta från fukt, vatten eller andra vätskor.

Förvara eller utsätt inte din produkt för någon värmekälla, direkt solljus, radiatorer, spisar eller andra värmekällor som bilens instrumentbräda på sommaren. Försök inte modifiera, reparera eller demontera produkten.

Använd inte en skadad produkt. Använd inte under några omständigheter aggressiva rengöringsmedel, alkohol eller andra kemiska lösningar för rengöring eftersom de kan skada höljet eller till och med försämra produktens funktionalitet. Sänk inte ned produkten i vatten eller andra vätskor.

Det finns inga underhållbara delar i produkten. Öppna / demontera aldrig den. Förvara produkten utom räckhåll för barn. Låt aldrig barn eller personer med

funktionsnedsättning använda elektriska produkter utan övervakning. Se till att barn inte leker med plastomslaget. De kan svälja det när de spelar och kvävs. Se till att barn inte tar bort små delar från produkten och leka med dem.

laddning
När du använder den första gången, ladda batteriet till maximal kapacitet. För att ladda, anslut laddningskabeln till produktens laddningsport. Den blinkande röda lampan högst upp i laddningsboxen indikerar att laddningen pågår. När lampan slutar blinka är laddningen av laddboxen klar.

När hörlurarna placerats inuti laddningsboxen börjar laddningen och ett blått ljus börjar blinka på laddningsfodralet och ett rött blinkande ljus tänds på varje hörlur. När den röda lampan slocknar är

hörlurarna fulladdade.

trådlösa funktion är påslagen och inom räckvidd.

MONO/STEREO -funktion

Du kan bara använda en hörlur för att lyssna på musik och ta samtal. Denna funktion (MONO -funktion) är tillgänglig för båda öronsnäckorna. För att använda den här funktionen, ta bort en öronpropp från laddningsboxen. För att växla till stereoläge, ta bort den andra öronsnäcken när som helst. Viceversa för att växla till monoläge, sätt tillbaka en hörlur i laddningsboxen.

Automatisk återanslutning
När headsetet och enheten har parkopplats en gång kommer de automatiskt att återansluta när enhetens

Multifunktionsknappar

	Ľavé slúchadlá (L)	Höger hörlur (R)
Play / pause	Enkelklick	Enkelklick
Svar / avslutningar	Dubbelklicka	Dubbelklicka
Avställningar	Lång press	Lång press
Tidigare spår	Dubbelklicka	//
Nästa spår	//	Dubbelklicka
Volum -	Lång press	//
Volume +	//	Lång press
Röstassistent	Triple klick	Triple klick

Automatisk avstängning
1. Om den är ansluten till en enhet stängs headsetet av automatiskt efter 5 minuter efter att du kopplat bort den trådlösa anslutningen.
2. Om du inte ansluter telefonen när den röda och blå lampan blinkar stängs headsetet av automatiskt om 5 minuter.

Underhåll

1. Använd inte slipande lösningsmedel för att rengöra produkten.
2. Attackera inte produkten med någon form av vassa föremål eftersom den kan repa eller skada produkten.
3. Håll produkten borta från höga temperaturer, damm och fuktighet.

Specifikationer:

Trådlös version: 5.1
Programvara: V1.0
Laddningstid för hörlurar: 1,5 timmar
Laddningstid: 2 timmar
Hörlurar batterityp: Li-polymer Batteri 3,7V/30mAh

procedurena är det nödvändigt att hörlurarna inuti laddningsboxen laddas, så se till att laddningsboxen har en tillräcklig laddningsnivå för att säkerställa laddningen av hörlurarna.

Underhåll
1. Använd inte slipande lösningsmedel för att rengöra produkten.
2. Attackera inte produkten med någon form av vassa föremål eftersom den kan repa eller skada produkten.
3. Håll produkten borta från höga temperaturer, damm och fuktighet.

Specifikationer:
Trådlös version: 5.1
Programvara: V1.0
Laddningstid för hörlurar: 1,5 timmar
Laddningstid: 2 timmar
Hörlurar batterityp: Li-polymer Batteri 3,7V/30mAh

KUNDENS INFORMATION FÖR RÄTT AVFALL AV DENNA PRODUKT (Direktiv 2013/56 / EU)

Denna märkning på produkten eller dess förpackning innebär att produkten i slutet av sin livslängd, inklusive det avtagbara batteriet, måste separeras från andra typer av avfall för att återvinna den på ett ansvarsfullt sätt. Safelys användning av denna produkt garanteras genom respekt för denna bruksanvisning, förvara den och använd den noggrant under hela produktens livslängd. Produkten behöver inte någon form av tekniskt underhåll, ALDRIG demontera det. Batteriet inuti produkten är integrerat och kan inte bytas ut. Försök inte ta bort li-jon / polymerbatteri som ingår i produkten eftersom det kan leda till överhettningens fara, brännskador och skador. Batteriet får endast tas bort

av kvalificerade professionella tekniker som kan ta bort det utan någon form av fara och återanvända det i enlighet med lagen. Användare bör ge gratis livslängdsprodukter till de lokala separata insamlingscentren eller till återförsäljaren på grund av en till en eller gratis om produktstorleken är större än 25 cm. Tillgängligt avfallshantering tillåter att tilldela produkten till återvinning, behandling med miljövänligt kompatibelt bortscaffande för att förhindra eventuell skada på miljön eller människors hälsa och främja återanvändning och / eller återvinningen av produktmaterial. Obehörigt avfallshantering av elektronisk produkt, cell och batteri från husägare använder sanktioner för valutalagstiftning.

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

Lådbatteri Typ: Li-polymer Batteri 3,7V/250mAh
Mikrofonkänslighet: -42 ± 3dB
Högtalarfrekvenssvar: 20Hz ~ 20KHz
Märkeffekt: 3mW
Max effekt: 5mW
Trådlös räckvidd: 10m
Samtalstid: 3 timmar
Musiktid: 3,5 timmar
Standbytid: 40 timmar
Hörlurar storlek: 31*17*16 mm
Laddningsstorlek: 78*34*16,5 mm
Driftstemperatur: 0 ~ 40°C
Vikt för öronproppar per dator: 3,5g
Vikt för laddningsväska: 20,5g
Maximal utstrålad effekt: <20mW
Frekvensområde: 2,4 GHz-2,4836 GHz

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

CE Denna produkt uppfyller RoHS 2011/65 / EU - 2015/863 / EU. Produkten har CE -märkning och

